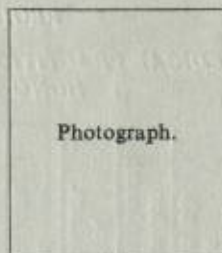


Before me,

Commissioner for Oaths
or
Notary Public.



Photograph.

.....

* Insert place of residence of applicant.*

Clerk of Councils.

COUNCIL CHAMBER,
20th April 1971.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the regulations, but is intended to indicate their general purport).

These regulations introduce a new form of application for registration as a medical practitioner by a person who is resident outside Hong Kong. A new form of register for medical practitioners not resident in Hong Kong is also added to the principal regulations.

醫生註冊條例（即香港法例第一六一章）
一九七一年醫生（註冊及懲戒程序）（修訂）規例

註 釋

（本文並非該規例之任何部份，而祇係以簡述該規例之大意為目的）。

本規例新訂一項申請表格，供居於香港以外地方者申請註冊為醫生之用。本規例復在原有規例內加插一新訂登記冊式樣，以登記非居於香港之註冊醫生。

PUBLIC HEALTH AND URBAN SERVICES ORDINANCE.
(Chapter 132).

SLAUGHTER-HOUSES (NEW TERRITORIES)
(AMENDMENT) REGULATIONS 1971.

In exercise of the powers conferred by section 77 of the Public Health and Urban Services Ordinance, the Governor in Council has made the following regulations—

1. These regulations may be cited as the Slaughter-houses (New Territories) (Amendment) Regulations 1971 and shall come into operation on a day to be appointed by the Governor by notice in the *Gazette*.

Citation and commencement.

2. Regulation 1 of the principal regulations is amended by deleting "take affect within" and substituting the following—

Amendment of regulation 1.
(Cap. 132, sub. leg.)

"apply to".

3. Regulation 2 of the principal regulations is revoked and replaced by the following new regulations—

Revocation and replacement of regulation 2.

"Interpretation.

2. In these regulations, unless the context otherwise requires—

"authorized officer" means—

(a) a public officer appointed under paragraph (1) of regulation 2A; and

(b) a health inspector;

"carcass" means the body of a dead animal;

"Director" means the Director of Urban Services;

"licensee" means a person to whom a licence is issued under regulation 7;

"offal" means any part of a dead animal which is removed from the carcass during the process of dressing, other than the hide, horns and skin;

"senior veterinary officer" includes any veterinary officer and assistant veterinary officer authorized by the Director of Agriculture and Fisheries or by any Assistant Director of Agriculture and Fisheries to perform the duties of a senior veter-

(Cap. 139.)

inary officer under the Public Health (Animals and Birds) Ordinance.

Authorized officers.

2A. (1) The Director may appoint any public officer in writing as an authorized officer for the purpose of such provisions of these regulations as the Director specifies.

(2) An authorized officer shall, in the exercise of his powers and the performance of his duties, comply with any directions given to him by the Director."

Amendment of regulation 3.

4. Regulation 3 of the principal regulations is amended by deleting "District Commissioner" and substituting the following—
"Director".

Amendment of regulation 4.

5. Regulation 4 of the principal regulations is amended by deleting "District Commissioner" and substituting the following—
"Director".

Amendment of regulation 5.

6. Regulation 5 of the principal regulations is amended by deleting "District Commissioner" and substituting the following—
"Director".

Amendment of regulation 6.

7. Regulation 6 of the principal regulations is amended by deleting "District Commissioner", in both places where it occurs, and substituting the following—
"Director".

Amendment of regulation 7.

8. Regulation 7 of the principal regulations is amended by deleting "District Commissioner", in both places where it occurs, and substituting the following—
"Director".

Revocation of regulation 8.

9. Regulation 8 of the principal regulations is revoked.

Amendment of regulation 9.

10. Regulation 9 of the principal regulations is amended by deleting "District Commissioner" and substituting the following—
"Government".

Amendment of regulation 10.

11. Regulation 10 of the principal regulations is amended by deleting "District Commissioner", wherever it occurs, and substituting the following—
"Director".

12. Regulations 12, 13 and 14 of the principal regulations are revoked and replaced by the following new regulations—

Revocation and replacement of regulations 12, 13 and 14.

"Slaughtering of animals for human consumption.

12. (1) No person shall—

(a) slaughter any animal for human consumption; or

(b) dress any carcass,

except in licensed premises.

(2) Notwithstanding paragraph (1), the Director may, if in his opinion there is a special reason for doing so, give permission—

(a) for an animal to be slaughtered for human consumption in a place other than in licensed premises; or

(b) for a carcass to be dressed in a place other than in licensed premises.

Animals which may be brought into licensed premises.

12A. (1) No person shall bring into or keep in any licensed premises—

(a) any animal other than a bovine animal, goat, pig or sheep; or

(b) any carcass,

except as provided in paragraphs (2) and (3).

(2) An authorized officer may permit a carcass to be brought into any licensed premises—

(a) for destruction in an incinerator; or

(b) for disposal (for any purpose other than for human consumption) in a by-products plant.

(3) A person may bring the undressed carcass of a bovine animal, goat, pig or sheep into any licensed premises for inspection under regulation 14 if—

(a) the carcass has been bled; and

(b) it is accompanied by a certificate from the senior veterinary officer or an authorized officer stating—

(i) the reason for the slaughter of the animal;

(ii) whether, to his knowledge, the animal was by reason of disease or any other cause unfit for slaughter for human consumption at the time when it was slaughtered; and

(iii) whether, to his knowledge, any drug was administered to the animal before slaughter which could affect the fitness of the carcass or the offal for human consumption.

Animals to be brought into licensed premises only for slaughter.

12B. No person shall bring into or keep in any licensed premises any bovine animal, goat, pig or sheep for any purpose other than for slaughter for human consumption, except as provided in these regulations or in any other enactment.

Lairages to be provided in licensed premises.

12C. (1) Every licensed premises shall contain—

- (a) a reception lairage, for the admission of animals into the premises;
- (b) a waiting lairage, for the confinement of animals awaiting slaughter;
- (c) an isolation lairage, for the confinement of animals in segregation from other animals in the premises.

(2) In every licensed premises, the reception, waiting and isolation lairages shall be separated from each other and shall be constructed so that animals in any such lairage cannot while unsupervised—

- (a) leave the lairage; or
- (b) come into contact with animals which are outside the lairage.

Animals to be admitted into reception lairage.

12D. Every animal which is brought into any licensed premises shall be taken immediately into the reception lairage.

Inspection of animals before admission.

13. (1) An authorized officer shall inspect every animal which is brought into the reception lairage of any licensed premises.

(2) No person shall remove any animal from the reception lairage of any licensed premises before it has been inspected under paragraph (1).

Unfit animals to be detained in isolation lairage.

13A. (1) An authorized officer who inspects any animal under paragraph (1) of regulation 13 shall, if in his opinion the animal is diseased or otherwise unfit for slaughter for human consumption—

- (a) notify the senior veterinary officer; and

(b) cause the animal to be detained in the isolation lairage in the licensed premises.

(2) No person shall remove any animal from the isolation lairage of any licensed premises without the permission of the senior veterinary officer.

Inspection of carcasses and offal.

Third Schedule.

14. (1) An authorized officer shall inspect—

- (a) the carcass; and
- (b) the offal specified in the Third Schedule,

of every animal which is slaughtered in any licensed premises or which is brought into any licensed premises under paragraph (3) of regulation 12A, and shall detain such carcass or offal if in his opinion it is unfit for human consumption.

(2) The Director or an authorized officer may cause any carcass or offal which is detained under paragraph (1) to be destroyed or otherwise disposed of in such manner as he thinks fit.”

13. Regulation 15 of the principal regulations is amended by deleting “District Commissioner” and substituting the following—

“Director”.

Amendment of regulation 15.

14. Regulation 16 of the principal regulations is amended by deleting “District Commissioner” and substituting the following—

“Director”.

Amendment of regulation 16.

15. Regulation 17 of the principal regulations is revoked and replaced by the following new regulation—

“Inspection of premises.

17. Every licensee shall at all reasonable times permit—

- (a) the Director;
- (b) the Director of Agriculture and Fisheries;
- (c) the Director of Medical and Health Services;
- (d) the Director of Public Works;
- (e) the District Commissioner, New Territories;
- (f) the Commissioner of Police;
- (g) the senior veterinary officer; and
- (h) any public officer authorized in writing by the holder of any office specified in paragraph (a), (b), (c), (d), (e) or (f),

Revocation and replacement of regulation 17.

to have free access to every part of his licensed premises for the purpose of inspection of such premises and any animals therein.”.

Addition of new regulation 18A.

16. The principal regulations are amended by adding, after regulation 18, the following new regulation—

“Ablution facilities.

18A. Every licensee shall provide within his licensed premises, at places which are readily accessible from the workrooms and lavatories, adequate facilities in which persons working in the premises may wash their hands, including an adequate supply of hot and cold running water, nail brushes, soap or other detergents and disposable paper towels.”.

Amendment of regulation 20.

17. Regulation 20 of the principal regulations is amended by deleting “senior veterinary officer”, in both places where it occurs, and substituting the following—

“Director”;

Addition of new regulation 21A.

18. The principal regulations are amended by adding, after regulation 21, the following new regulation—

“Lighting of premises.

21A. (1) Every licensed premises shall be equipped with adequate and evenly distributed lighting.

(2) If artificial lighting is provided in the slaughterhall and workrooms in any licensed premises, it shall be of an overall intensity of at least twenty foot candles.

(3) If artificial lighting is provided in any places in licensed premises where inspections are carried out under regulation 13 or 14, it shall be of an overall intensity of at least fifty foot candles.”.

Amendment of regulation 24.

19. Regulation 24 of the principal regulations is amended by deleting “senior veterinary officer” and substituting the following—

“Director”.

Revocation and replacement of regulation 26.

20. Regulation 26 of the principal regulations is revoked and replaced by the following new regulations—

“First aid equipment.

26. Every licensee shall provide in a visible and readily accessible place within his licensed premises an adequate supply of bandages, dressings and anti-

septic for the first aid treatment of persons working in the premises.

Prevention of pests.

26A. Every licensee shall—

- (a) cause all manure bays in his licensed premises to be dusted with an effective contact insecticide at least once every twenty-four hours;
- (b) cause the walls enclosing the manure bays in the premises, and any wall surfaces in the premises which are exposed to the sun in the vicinity of such bays, to be sprayed at least once every month to a height of ten feet from the ground with an effective contact insecticide which has residual insecticide properties;
- (c) take all other reasonable steps to prevent the presence of flies in and about the premises; and
- (d) take all reasonable steps to keep the premises free from rats, mice, birds and insects.”.

21. Regulation 27 of the principal regulations is amended by deleting paragraph (1).

Amendment of regulation 27.

22. Regulation 29 of the principal regulations is amended by deleting “or skin, fat” and substituting the following—

“, horns, skin”.

Amendment of regulation 29.

23. Regulation 31 of the principal regulations is amended by deleting “leprosy, sores or”.

Amendment of regulation 31.

24. Regulation 33 is revoked and replaced by the following new regulation—

Revocation and replacement of regulation 33.

“Director may exclude unauthorized persons from parts of licensed premises.

33. (1) The Director may, if in his opinion it is expedient to do so for the efficient management or operation of any licensed premises, by order in writing prohibit the entry of persons, permanently or for such period as he thinks fit, into any specified part of the premises.

(2) A copy of an order under paragraph (1) shall be posted in a conspicuous place outside the part of any licensed premises to which it relates.

(3) No person shall without the permission of the Director or an authorized officer enter or remain in any part of any licensed premises in respect of which an order has been made under paragraph (1).”.

Amendment of regulation 34.

25. Regulation 34 of the principal regulations is amended by deleting “, a health officer or food officer”.

Amendment of regulation 38.

26. Regulation 38 of the principal regulations is amended by deleting “, the senior veterinary officer, any health officer or food officer” and substituting the following—

“or an authorized officer”.

Amendment of regulation 41.

27. Regulation 41 of the principal regulations is amended by deleting “District Commissioner” and substituting the following—

“Director”.

Amendment of regulation 43.

28. Regulation 43 of the principal regulations is amended by deleting “the senior veterinary officer, a health officer or food officer,” and substituting the following—

“a health inspector”.

Revocation and replacement of regulations 45, 46 and 47.

29. Regulations 45, 46 and 47 of the principal regulations are revoked and replaced by the following new regulations—

“Authorized officer to mark carcasses and offal fit for human consumption. Third Schedule.

45. An authorized officer who inspects any carcass or offal under paragraph (1) of regulation 14 shall, if he is satisfied that it is fit for human consumption, apply to it the appropriate mark specified in the Third Schedule.

Offences in respect of carcasses and offal.

46. (1) No person shall remove from any licensed premises—

(a) any carcass; or

(b) any offal specified in the Third Schedule,

unless it is marked in accordance with regulation 45 or an authorized officer has given permission for its removal.

(2) No person shall, without the permission of the Director, have in his possession for the purposes of sale, offer for sale, or sell—

(a) any carcass; or

(b) any offal specified in the Third Schedule,

which has not been marked in accordance with regulation 45.

Third Schedule.

(3) Except as provided in paragraph (1) or in any other enactment, no person shall mark any carcass or offal with a mark specified in the Third Schedule or with a mark so closely resembling a mark specified in the Third Schedule as to be likely to mislead.

Carcass or offal may be seized and destroyed if offence committed.

47. (1) An authorized officer or a police officer may seize and detain any carcass or offal if he suspects on reasonable grounds that an offence under paragraph (1), (2) or (3) of regulation 46 has been committed in respect of it.

(2) The Director or an authorized officer may cause any carcass or offal in respect of which any offence under paragraph (1), (2) or (3) of regulation 46 has been committed to be destroyed.

Register to be kept by licensee. First Schedule, Form 5.

47A. (1) Every licensee shall keep and maintain on his licensed premises a register, in the form of Form 5 in the First Schedule, in which he shall record each day the number of each class of animal which has been inspected under paragraph (1) of regulation 13 during that day.

(2) Every page of the register shall be consecutively numbered.

(3) Every daily entry in the register shall be signed by the licensee and counter-signed by an authorized officer.

(4) The licensee shall forthwith notify an authorized officer of any alterations which he makes to the register.

(5) Notwithstanding paragraph (1), no licensee shall be required at any time to keep and maintain under paragraph (1) any information in respect of an animal for more than two years after the animal has been inspected under paragraph (1) of regulation 13.

Inspection fees.

47B. (1) Every licensee shall pay to the Government the following inspection fees in respect of each animal which is inspected under paragraph (1) of regulation 13 in his licensed premises—

(a) for any bovine animal— \$1.20;

(b) for any other animal— \$0.60.

(2) Every licensee shall pay the fees due from him to the Government under paragraph (1) on or

before the seventh day of the month following the month in which such fees were incurred.

Power of public officers to inspect registers.

47C. Every licensee shall, upon being requested to do so by the Director or an authorized officer, produce to the Director or the authorized officer for inspection the register which he is required to keep and maintain under regulation 47A.”.

Amendment of regulation 48.

30. Regulation 48 of the principal regulations is amended—

(a) in paragraph (1), by deleting “District Commissioner” and substituting the following—

“Director”;

(b) in paragraph (2)—

(i) in sub-paragraph (a), by deleting “District Commissioner” and substituting the following—

“Director”;

(ii) in sub-paragraph (b), by deleting “District Commissioner” and substituting the following—

“Government”.

Revocation and replacement of regulation 49.

31. Regulation 49 of the principal regulations is revoked and replaced by the following new regulations—

“Offences.

49. (1) Any licensee who contravenes paragraph (1) or (2) of regulation 10, regulation 11, 15, 17, 18, 18A, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26 or 26A, paragraph (2) or (3) of regulation 27, regulation 29, paragraph (1), (2) or (3) of regulation 30, paragraph (1), (2), (3) or (4) of regulation 47A, or regulation 47C shall be guilty of an offence.

(2) Any licensee of any licensed premises in or in respect of which paragraph (1) of regulation 12A, regulation 12B, paragraph (1) or (2) of regulation 12C, regulation 12D, paragraph (2) of regulation 13, paragraph (2) of regulation 13A, regulation 16, paragraph (1), (2) or (3) of regulation 21A, paragraph (1) or (2) of regulation 28, regulation 31 or 32, paragraph (3) of regulation 33, regulation 34, paragraph (2) of regulation 37, regulation 41 or 42, or paragraph (1) of regulation 46 is contravened shall be guilty of an offence.

(3) Any person who contravenes regulation 3, paragraph (1) of regulation 12, paragraph (1) of regula-

tion 12A, regulation 12B, paragraph (2) of regulation 13, paragraph (2) of regulation 13A, regulation 20, 31 or 32, paragraph (3) of regulation 33, regulation 34, 35, 36, 38, 39, 40, 41, 42 or 44, or paragraph (1), (2) or (3) of regulation 46 shall be guilty of an offence.

Penalty.

50. Any person who is guilty of an offence against these regulations shall be liable on conviction to a fine of two thousand dollars or to imprisonment for six months.

Saving.

(Cap. 139, sub. leg.)

51. Nothing in these regulations shall derogate from or in any way affect the provisions of the Public Health (Animals and Birds) Regulations.”.

32. The First Schedule to the principal regulations is amended—

Amendment of First Schedule.

(a) in Form 1—

(i) by deleting “District Commissioner, New Territories” and substituting the following—

“Director of Urban Services”;

(ii) in item 3 of sub-paragraph (i) of paragraph 2 of the Schedule to Form 1, by deleting “lambs” and substituting the following—

“goats”;

(b) in Form 2—

(i) by deleting “District Commissioner, New Territories” and substituting the following—

“Director of Urban Services”;

(ii) in item 3 of sub-paragraph (i) of paragraph 4 of the Schedule to Form 2, by deleting “lambs” and substituting the following—

“goats”;

(c) in Form 3, by deleting “District Commissioner, New Territories”, in both places where it occurs, and substituting the following—

“Director of Urban Services”;

(d) in Form 4, by deleting “District Commissioner, New Territories”, in both places where it occurs, and substituting the following—

“Director of Urban Services”;

(e) by deleting Form 5 and substituting the following new form—

"FORM 5. ANI 6011 [r. 47A.]
Form of Inspection Register to be kept in Slaughter-house.

Page No.

1. Name of Licensee
Licence Number

2. Date

3. Number of bovine animals inspected for admission during day

4. Number of other animals inspected for admission during day

5. Signature of licensee

6. Counter-signature of authorized officer

Amendment of Second Schedule.



33. The Second Schedule to the principal regulations is amended, in the first column—

- (a) by deleting "\$1.00" and substituting the following—
"\$10.00";
- (b) by deleting "\$100.00" and substituting the following—
"\$500.00".

Addition of new Third Schedule.

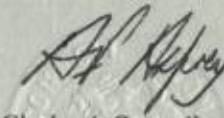
34. The principal regulations are amended by adding, after the Second Schedule, the following new Schedule—

"THIRD SCHEDULE. [r. 14 & 45.]
MARKS TO BE APPLIED TO CARCASSES AND OFFALS OF SLAUGHTERED ANIMALS.

Parts to be marked.	Details of mark.	Diagram of mark.
A. Carcass	1½ inch diameter. Serial number in middle of stamp.	
B. Offal: (i) liver (ii) tongue (in case of bovine animals only)	1½ inch diameter.	

35. Every application which has been made under regulation 4 or 5 of the principal regulations prior to the commencement of these regulations and which has not been determined prior to the commencement of these regulations shall be determined in accordance with the principal regulations as if these regulations had not been made.

Transitional provision.


Clerk of Councils.

COUNCIL CHAMBER,
20th April 1971.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the regulations, but is intended to indicate their general purport).

These regulations transfer the responsibility for the licensing and control of slaughter-houses in the New Territories from the District Commissioner, New Territories, to the Director of Urban Services. In general, the functions previously exercised by the senior veterinary officer and food officers will be exercised by health inspectors and other authorized public officers under the control of the Director of Urban Services. The senior veterinary officer will, however, exercise control in relation to animals which are unfit for slaughter and the removal of live animals from slaughter-houses.

2. The principal regulations are also amended to provide that only live cattle, goats, pigs and sheep may be brought into slaughter-houses. In practice, these are the only animals which are killed for human food. Provision is also made, however, for carcasses of animals to be brought into slaughter-houses for destruction or for disposal in by-products plants, and in special cases for un-dressed carcasses of cattle, goats, pigs and sheep to be brought into slaughter-houses to be inspected and certified as fit for human consumption.

3. A new Third Schedule is added, which specifies the marks to be applied to the carcasses of, and certain portions of the offal from, animals killed in New Territories slaughter-houses, to show that they are fit for human consumption. It will be an offence to remove from a slaughter-house without the permission of an authorized officer, or to have for sale, offer for sale or sell without the permission of the Director of Urban Services, any unmarked carcass or offal specified in the Third Schedule. An authorized officer or a police officer is empowered to seize any carcass or offal in respect of which he suspects an offence has been committed. The Director of Urban Services may authorize the destruction of any carcass or offal in respect of which an offence has been committed.

4. The principal regulations are also amended to provide for the charging of fees for the inspection of animals by public officers. The inspection fees will be \$1.20 per head for cattle and \$0.60 per head for goats, pigs and sheep.

5. The fee for a licence to erect a slaughter-house is increased from \$1.00 per annum to \$10.00 per annum and the fee for a licence to use and occupy a slaughter-house is increased from \$100.00 per annum to \$500.00 per annum.

公眾衛生及市政事務條例（即香港法例第一三二章）
一九七一年屠房（新界）（修訂）規例

註釋

（本文並非該規例之任何部份，而祇係以簡述該規例之大意為目的）。

本規例旨在將新界民政署署長對新界各屠房發給牌照及加以管理之責任移交與市政事務署署長執行。一般而言，前此由高級獸醫官及食物衛生人員所執行之職責將由衛生督察及其他在市政事務署署長轄下而獲授權之公務人員執行之。但高級獸醫官對於不宜屠宰之牲畜及將活生之牲畜運出屠房等有關事宜，則仍負責管理。

二、 原有規例經修訂後並規定祇准將活生之牛隻、山羊、豬隻及綿羊運進屠房內。實際上，祇有此等牲畜係於屠宰後供人類食用者。規例內亦訂有規定以便將牲畜軀體送進屠房內予以毀滅或交由副產品工場予以處理，並在特殊情形下，將牛隻、山羊、豬隻及綿羊之未經整理軀體送進屠房內加以檢驗以便證明其係宜於人類食用者。

三、 原有規例內現增加一新訂之第三附表，以便規定兩款印記之式樣，用以蓋於新界屠房所屠宰之牲畜軀體上或某部份內臟之上，藉以表明該軀體或內臟係宜於人類食用者。任何人士，如未取得獲授權之公務人員之許可而將第三附表所指未蓋有規定印記之任何牲畜之軀體或內臟運出屠房或未得市政事務署署長之許可而將其持有以備出售或兜售或售賣者，均屬違法。凡獲授權之公務人員或警務人員如懷疑有此種違例情事發生時，則有權將有關之牲畜軀體或內臟收去。市政事務署署長可授權將任何違例之牲畜軀體或內臟毀滅。

四、 修訂後之原有規例亦復規定公務人員檢驗牲畜之收費事宜。牛隻之檢驗費每頭一元二角，山羊、豬隻及綿羊之檢驗費則每頭六角。

五、 至於建立一所屠房之牌照費，由每年一元增至每年十元，而使用及佔用屠房之牌照費則由每年一百元增至每年五百元。

TRADE UNION REGISTRATION ORDINANCE.
(Chapter 332).

TRADE UNION REGISTRATION (AMENDMENT)
REGULATIONS 1971.

In exercise of the powers conferred by section 59 of the Trade Union Registration Ordinance, the Governor in Council has made the following regulations—

1. These regulations may be cited as the Trade Union Registration (Amendment) Regulations 1971, and shall come into operation on the day appointed for the commencement of the Trade Union Registration (Amendment) Ordinance 1971. Citation and commencement.
2. Regulation 5 of the principal regulations is amended— Amendment of regulation 5. (Cap. 332, sub. leg.)
 - (a) in paragraph (a) by deleting “three” and substituting the following—
“two”;
 - (b) in paragraph (b)—
 - (i) by deleting “two” and substituting the following—
“both”;
 - (ii) by deleting “copy” and substituting the following—
“copies”;
 - (c) in paragraph (c) by deleting “two” and substituting the following—
“both”.
3. Regulation 10 of the principal regulations is amended in paragraph (1)— Amendment of regulation 10.
 - (a) by deleting in sub-paragraph (a) “three” and substituting the following—
“two”;
 - (b) by deleting in sub-paragraph (c) “two” and substituting the following—
“both”.
4. Regulation 14 of the principal regulations is revoked and replaced by the following— Revocation and replacement of regulation 14.

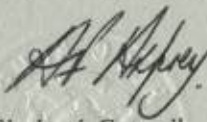
“Accounts of trade union to include accounts of any branch, etc., thereof.”

14. Every registered trade union shall include in its statement of account the accounts of any branch of the trade union and of every business or charitable, cultural, educational or medical undertaking that is operated by or in the name of the trade union.”

Amendment of
regulation 17.

5. Regulation 17 of the principal regulations is amended by inserting, after paragraph (3), the following new paragraph—

“(4) Any trade union that contravenes regulation 14 shall be guilty of an offence and shall be liable on summary conviction to a fine of two hundred and fifty dollars.”


 Clerk of Councils.

COUNCIL CHAMBER,
20th April 1971.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the regulations, but is intended to indicate their general purport).

Regulations 2 and 3 amend regulations 5 and 10 by providing that two copies of the rules of a trade union or trade union federation need be sent to the Registrar. At present three copies are required.

Regulation 4 amends regulation 14 of the principal regulations by requiring trade unions to include in their accounts the accounts of every business or charitable, cultural, educational or medical undertaking that is operated by or in the name of the trade union.

Regulation 5 amends regulation 17 of the principal regulations by making it an offence for a trade union to contravene regulation 14.

職工會登記條例（即香港法例第三三二章）
一九七一年職工會登記（修訂）規例

註釋

（本文並非該規例之任何部份，而祇係以簡述該規例之大意為目的）。

本規例第二及第三兩款將原有規例第五及第十兩款修訂，以便規定職工會或職工會聯會祇須將該會之章程兩份呈交職工會登記局局長。按目前係規定必須呈交三份者。

本規例第四款將原有規例第十四款修訂，以便規定職工會必須將該會或以該會名義所進行之各種業務或慈善、文化、教育或醫療事宜之有關帳目，列入該會之帳目內。

本規例第五款將原有規例第十七款修訂，以便規定職工會如違犯規例第十四款者即屬違法。

INTERPRETATION AND GENERAL CLAUSES
ORDINANCE.

(Chapter 1).

ROYAL HONG KONG AUXILIARY AIR FORCE
REGULATIONS 1970.

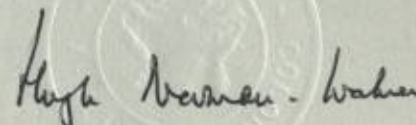
DELEGATION OF POWERS.

In exercise of the powers conferred by section 63 of the Interpretation and General Clauses Ordinance, His Excellency the Governor has delegated to the Commanding Officer of the Royal Hong Kong Auxiliary Air Force, with effect from 26th March, 1971 the powers vested in him under the regulations or rules listed in the first column of the Schedule hereto in respect of the functions mentioned opposite such regulation or rule in the second column of the Schedule hereto.

SCHEDULE.

<i>Regulation or Rule.</i>	<i>Function.</i>
Regulation 10(1)(c).	To require an applicant for enlistment to furnish personal references.
Rule 6(2).	To exempt an officer or member from the training prescribed in Rule 6(1).

By Command,



Colonial Secretary.

30th March 1971.

41

INTERPRETATION AND GENERAL CLAUSES
ORDINANCE.

(Chapter 1).

ROYAL HONG KONG REGIMENT REGULATIONS 1970.

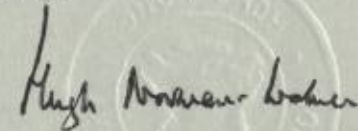

DELEGATION OF POWERS.

In exercise of the powers conferred by section 63 of the Interpretation and General Clauses Ordinance, His Excellency the Governor has delegated to the Commanding Officer of the Royal Hong Kong Regiment with effect from 26th March, 1971 the powers vested in him under the regulations or rules listed in the first column of the Schedule hereto in respect of the functions mentioned opposite such regulation or rule in the second column of the Schedule hereto.

SCHEDULE.

<i>Regulation or Rule.</i>	<i>Function.</i>
Regulation 10(1)(c).	To require an applicant for enlistment to furnish personal references.
Rule 6(2) of the First Schedule.	To exempt an officer or member from the training requirements of rule 6(1).
Rule 4(2) of the Second Schedule.	To exempt an officer or member from the training requirement prescribed in rule 4(1).

By Command,



Hugh Norman Lockier

Colonial Secretary.

30th March 1971.

REVISED EDITION OF THE LAWS ORDINANCE 1965.
(No. 53 of 1965).

ANNUAL REVISION 1970.

In accordance with the provisions of section 14 of the Revised Edition of the Laws Ordinance 1965, a list of the titles of all Ordinances in force in Hong Kong as at the 1st day of January 1971 and the year of the last published edition thereof is hereby published—

<i>Chapter.</i>	<i>Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Sub. leg.</i>
1	Interpretation and General Clauses	1966	1969
2	Full Court	1970	—
3	Jury	1964	—
4	Supreme Court	1970	1967
5	District Court	1970	—
6	Bankruptcy	1964	1964
7	Distress for Rent	1964	—
8	Evidence	1969	1970
9	Judgments (Facilities for Enforcement)	1964	1964
10	Probate and Administration	1964	1964
11	Statutory Declarations	1964	—
12	Fire Investigation	1964	—
13	Infants Custody	1969	—
14	Coroners	1967	1969
15	Maintenance Orders (Facilities for Enforcement)	1969	1969
16	Separation and Maintenance Orders	1969	—
17	Small Tenements Recovery	1969	—
18	Apportionment	1964	—
19	Bills of Exchange	1964	—
20	Bills of Sale	1964	1964
21	Defamation	1964	—
22	Fatal Accidents	1970	—
23	Law Amendment (Miscellaneous Provisions)	1964	—
24	Law of Property Amendment	1964	—
25	Law Reform (Frustrated Contracts)	1964	—



Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
26	Sale of Goods	1964	—
27	Sale of Land by Auction	1964	—
28	Tortfeasors	1970	—
29	Trustee	1964	1964
30	Wills	1970	—
31	Chinese Partnerships	1964	—
32	Companies	1964	1964
33	Co-operative Societies	1964	1964
34	Fire and Marine Insurance Companies Deposit	1964	1964
35	Fire Insurance Companies	1964	—
36	Life Insurance Companies	1964	1964
37	Limited Partnerships	1964	1964
38	Partnership	1964	—
39	Copyright	1964	1964
40	Fine Arts Copyright	1964	—
41	Merchandise Marks	1964	1964
42	Registration of United Kingdom Patents	1968	1968
43	Trade Marks	1964	1964
44	United Kingdom Designs (Protection)	1964	—
45	Bills of Lading	1964	—
46	Carriage of Goods by Sea	1964	1964
47	Commonwealth Preference (Motor Vehicles)	1967	1967
48	Factors	1964	—
49	Fraudulent Transfers of Businesses	1964	—
50	Importation and Exportation	1966	1968
51	Weights and Measures	1964	—
52	Television	1964	1964
53	British Cinematograph Films	1964	—
54	Gasholders Examination	1964	1964
55	Lighting Control	1964	1964
56	Boilers and Pressure Receivers	1964	1968
57	Employment	1970	—
58	Employment of Young Persons and Children at Sea	1965	—
59	Factories and Industrial Undertakings	1969	1969

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
60	Import and Export	1970	—
61	Illegal Strikes and Lock-outs	1964	—
62	Judicial Proceedings (Adjournment During Gale Warnings)	1969	—
63	Trade Boards	1964	—
64	Trade Disputes	1964	—
65	Bank Notes Issue	1969	—
66	Exchange Fund	1968	—
67	Dollar and Subsidiary Currency Notes	1969	—
68	Foreign Notes (Prohibition of Circulation)	1964	—
69	Private Bills	1964	—
70	The Hongkong and Shanghai Banking Corporation	1964	1964
71	Mercantile Bank Note Issue	1967	—
72	General Loan and Stock	1964	—
73	[Omitted as spent]		
74	Hong Kong Treasury Bills (Local)	1964	—
75	Hong Kong Treasury Bills (London)	1964	—
76	Hong Kong (Rehabilitation) Loan	1964	—
77	Trustees (Hong Kong Government Securities)	1964	—
78	Contracts for Overseas Employment	1965	—
79	Asiatic Emigration	1964	1964
80	Merchant Shipping (Aliens Employment)	1966	—
81	Pilots	1964	1964
82	Ships (Prohibition of Sale of Liquor)	1964	—
83	Stowaways	1964	—
84	Sunday Cargo Working	1964	1964
85	Tallyclerks (Licensing)	1964	1964
86	Commissions of Inquiry	1968	—
87	Legal Officers	1964	1964
88	Application of English Law	1970	—
89	Pensions	1970	1970
90	Promissory Oaths	1970	—
91	Legal Aid	1966	1966
92	Public Servants (Liabilities)	1964	—

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
93	Public Services Commission	1969	1969
94	Widows and Orphans Pension	1967	1967
95	Fire Services	1964	1964
96	Forestry	1964	1964
97	New Territories	1964	1967
98	Post Office	1964	1964
99	Railways	1964	1964
100	Registrar General (Establishment)	1969	—
101	Urban Council	1966	1966
102	Waterworks	1964	1964
103	Electricity Supply	1964	1964
104	Ferries	1964	1964
105	Public Lighting	1969	—
106	Telecommunication	1966	1968
107	Tramway	1964	1964
108	Betting Duty	1964	1964
109	Dutiable Commodities	1970	1970
110	Entertainments Tax	1964	1964
111	Estate Duty	1964	1970
112	Inland Revenue	1969	1969
113	Public Reclamation and Works	1970	1964
114	Miscellaneous Licences	1965	1965
115	[Repealed]		
116	Rating	1964	1970
117	Stamp	1968	1968
118	Crown Lease (Pok Fu Lam)	1966	—
119	Credit Unions	1968	1970
120	Public Revenue Protection	1964	—
121	Stamp Duties Management	1964	1964
122	Unclaimed Balances	1964	—
123	Buildings	1966	1966
124	Crown Lands Resumption	1964	—
125	Crown Rent and Premium (Apportionment)	1970	—
126	Crown Rights (Re-entry and Vesting Remedies)	1970	—

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
127	Foreshores and Sea Bed	1970	—
128	Land Registration	1964	1967
129	[Repealed]		
130	Streets (Alteration)	1970	—
131	Town Planning	1969	1969
132	Public Health and Urban Services	1970	1970
133	Cremation	1964	1964
134	Dangerous Drugs	1968	1968
135	Merchant Shipping (Recruiting of Seamen)	1966	—
136	Mental Health	1964	1964
137	Antibiotics	1969	1969
138	Pharmacy and Poisons	1969	1964
139	Public Health (Animals and Birds)	1970	1970
140	Lion Rock Tunnel	1967	1967
141	Quarantine and Prevention of Disease	1964	1964
142	Books Registration	1964	—
143	Marine Stores Protection	1970	1970
144	Public Stores	1964	—
145	Library	1966	1966
146	Essential Commodities Reserves	1964	1964
147	Sand	1970	—
148	Gambling	1968	—
149	Holidays	1968	—
150	Indecent Exhibitions	1964	—
151	Societies	1964	1964
152	New Territories (Renewable Crown Leases)	1969	—
153	Chinese Temples	1964	1964
154	Man Mo Temple	1964	—
155	Banking	1967	1968
156	Dentists Registration	1968	1968
157	Pensions (Special Provisions)	1964	—
158	Hotel Proprietors	1964	—
159	Legal Practitioners	1968	1970

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
160	Marine Hawkers	1964	1964
161	Medical Registration	1966	1966
162	Midwives Registration	1969	1969
163	Money-lenders	1964	1964
164	Nurses Registration	1970	1970
165	Hospitals, Nursing Homes and Maternity Homes Registration	1966	—
166	Pawnbrokers	1970	1970
167	Dogs and Cats	1967	1970
168	Pounds	1964	1964
169	Prevention of Cruelty to Animals	1964	1964
170	Wild Birds and Wild Mammals Protection	1964	—
171	Fisheries Protection	1964	1964
172	Places of Public Entertainment	1970	1964
173	Civil Aviation (Births, Deaths and Missing Persons)	1964	1964
174	Births and Deaths Registration	1965	1965
175	Births Registration (Special Registers)	1964	—
176	Deaths Registration (Special Registers)	1964	—
177	Registration of Persons	1964	1964
178	Marriage Reform	1970	1970
179	Matrimonial Causes	1967	1968
180	Foreign Marriage	1964	—
181	Marriage	1964	—
182	Married Women (Disposition of Property)	1964	—
183	Married Women's Property	1964	—
184	Married Women	1964	—
185	Aliens (Rights of Property)	1964	—
186	British Nationality (Miscellaneous Provisions)	1970	—
187	Animals and Birds (Restriction of Importation and Possession)	1969	1970
188	[Repealed]		
189	Consular Privileges	1964	—
190	Diplomatic Privileges	1970	1964
191	Administration of Estates by Consular Officers	1964	—

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
192	Trade Commissioners Privileges	1964	—
193	Secretary of State for Defence (Succession to Property)	1967	—
194	Air Armament Practice	1964	—
195	Defence Works Protection	1964	—
196	Defences (Firing Areas)	1969	—
197	Essential Services Corps	1967	1967
198	Royal Hong Kong Auxiliary Air Force	1970	1970
199	Royal Hong Kong Regiment	1970	1970
200	Incitement to Disaffection	1964	—
201	Prevention of Bribery	1970	—
202	Volunteers and Naval Volunteers Pensions	1964	1964
203	Cross-Harbour Tunnel	1969	—
204	Coinage Offences	1964	—
205	Criminal Intimidation	1964	—
206	Explosive Substances	1966	—
207	False Personation	1964	—
208	Falsification of Documents	1964	—
209	Forgery	1964	—
210	Theft	1970	—
211	Malicious Damage	1964	—
212	Offences against the Person	1964	—
213	Protection of Women and Juveniles	1964	1964
214	Perjury	1970	—
215	Prevention of Corruption	1964	—
216	Punishment of Incest	1964	—
217	Sedition	1970	—
218	Suppression of Piracy	1964	1964
219	Treasonable Offences	1964	—
220	Road Traffic	1970	1969
221	Criminal Procedure	1964	1964
222	Corporal Punishment	1970	—
223	Foreign Jurisdiction (Expenses)	1964	—
224	Police Supervision	1964	—
225	Industrial and Reformatory Schools	1964	1964

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
226	Juvenile Offenders	1964	1964
227	Magistrates	1967	1967
228	Summary Offences	1964	1964
229	Vagrancy	1964	1964
230	[Repealed]		
231	Undesirable Medical Advertisements	1968	—
232	Police Force	1964	1964
233	Royal Hong Kong Auxiliary Police Force	1967	1967
234	Prisons	1969	1969
235	Chinese Extradition	1964	—
236	Extradition (Hong Kong)	1964	—
237	Fixed Penalty (Traffic Contraventions)	1970	1970
238	Arms and Ammunition	1964	1964
239	Deportation (British Subjects)	1964	—
240	Deportation of Aliens	1964	1964
241	Emergency Regulations	1964	1967
242	Smuggling into China (Control)	1964	1964
243	Immigration (Control and Offences)	1964	1970
244	Drug Addiction Treatment Centres	1968	1969
245	Public Order	1970	1969
246	Compulsory Service	1970	1970
247	Bank Notes and Certificates of Indebtedness	1964	—
248	Police Forces (Change of Title)	1969	—
249	Companies (Reconstruction of Records)	1964	—
250	[Repealed]		
251	Emergency Powers (Extension and Amendment Incorporation)	1964	—
252	Enforcement of Rights (Extension of Time)	1964	—
253	Variation of Trusts	1964	—
254	Auxiliary Forces Pay and Allowances	1970	1970
255	Landlord and Tenant	1964	1964
256	Land Transaction (Enemy Occupation)	1964	—
257	Perpetuities and Accumulations	1970	—
258	Marriage (War Period) (Validity)	1964	—

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
259	Consular Relations	1970	—
260	Protected Places (Safety)	1964	1969
261	[Repealed]		
262	[Repealed]		
263	Trade Marks (Emergency)	1964	1964
264	[Repealed]		
265	Peak Tramway	1964	1964
266	Hong Kong and Yaumati Ferry Company Services	1965	1965
267	Consular Conventions	1964	1964
268	Control of Publications Consolidation	1964	1964
269	Telephone	1964	—
270	Hong Kong Stadium	1970	—
271	Law Reform (Miscellaneous Provisions)	1964	—
272	Motor Vehicles Insurance (Third Party Risks)	1964	1964
273	Third Parties (Rights against Insurers)	1964	—
274	'Star' Ferry Company (Services)	1966	1966
275	Venereal Disease	1964	—
276	Tenancy (Prolonged Duration)	1964	—
277	Agricultural Products (Marketing)	1969	1969
278	Medical (Therapy, Education and Research)	1968	—
279	Education	1964	1964
280	Training Centres	1964	1964
281	Merchant Shipping	1969	1969
282	Workmen's Compensation	1969	1970
283	Housing	1964	—
284	Misrepresentation	1969	—
285	Mining	1964	1964
286	Army Legal Services	1964	—
287	Judicial Proceedings (Regulation of Reports)	1964	—
288	Corrupt and Illegal Practices	1964	1964
289	Tax Reserve Certificates	1964	1964
290	Adoption	1964	1964
291	Marine Fish (Marketing)	1964	1964
292	Hong Kong Airport (Regulations)	1967	1967

<i>Chapter.</i>	<i>Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Sub. leg.</i>
293	Corporate Bodies Contracts	1969	—
294	Disposal of Uncollected Goods	1969	—
295	Dangerous Goods	1966	1966
296	Commonwealth Countries and Republic of Ireland (Immunities and Privileges)	1964	—
297	Law of Property (Enforcement of Covenants)	1964	—
298	Probation of Offenders	1964	1964
299	Watchmen	1964	1964
300	Crown Proceedings	1964	—
301	Hong Kong Airport (Control of Obstructions)	1964	1964
302	Hong Kong Tourist Association	1964	1967
303	Radiation	1970	1970
304	Resettlement	1969	1968
305	Charities (Land Acquisition)	1964	—
306	Registered Trustees Incorporation	1968	—
307	Pearl Culture (Control)	1964	1964
308	Pharmacopoeia	1964	—
309	Defence Regulations (Continuation)	1964	1967
310	Business Registration	1964	1964
311	Clean Air	1964	—
312	Companies (Prevention of Evasion of the Societies Ordinance)	1964	—
313	Crown Lands Resumption (Chai Wan)	1964	—
314	Occupiers Liability	1964	—
315	Colony Armorial Bearings (Protection)	1964	—
316	Census	1970	1970
317	Public Transport Services (Hong Kong Island)	1964	—
318	Public Transport Services (Kowloon and New Territories)	1964	—
319	Foreign Judgments (Reciprocal Enforcement)	1965	1968
320	Post Secondary Colleges	1964	1964
321	Federation of Hong Kong Industries	1970	—
322	Buildings Ordinance (Application to the New Territories)	1964	1967
323	Chinese Recreation Ground and Yau Ma Tei Public Square	1964	—
324	Protection of Non-Government Certificates of Origin	1967	—

<i>Chapter.</i>	<i>Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Sub. leg.</i>
325	Hawker Control Force	1970	1970
326	Drug Addicts Treatment and Rehabilitation	1970	1970
327	Lifts and Escalators (Safety)	1964	—
328	City Hall	1967	1967
329	Marine Insurance	1964	—
330	Motor Vehicles (First Registration Tax)	1967	1967
331	Immigration Service	1966	1966
332	Trade Union Registration	1964	1964
333	Industrial Employment (Holidays with Pay and Sickness Allowance)	1964	—
334	Government Lotteries	1967	1967
335	Tenancy (Notice of Termination)	1964	1964
336	District Court (Civil Jurisdiction and Procedure)	1970	1970
337	Demolished Buildings (Re-development of Sites)	1964	—
338	Rent Increases (Domestic Premises) Control	1970	1970
339	Homicide	1964	—
340	Animals (Control of Experiments)	1964	1964
341	Arbitration	1964	—
342	Preventive Service	1964	1964
343	Medical Clinics	1966	1966
344	Multi-Storey Buildings (Owners Incorporation)	1970	1970
345	Defence (Finance) Regulations (Validation of Contracts)	1967	—
346	Trading with the Enemy	1964	—
347	Limitation	1965	—
348	Hotel Accommodation Tax	1965	—
349	Administration of Justice (Miscellaneous Provisions)	1964	—
350	Law Reform (Miscellaneous Amendments)	1970	—
351	Imperial Enactments Extension	1964	—
352	Partition	1969	—
1001	Mercantile Marine Assistance Fund	1964	1964
1002	Basel Evangelical Missionary Society Incorporation	1964	—
1003	Bishop of the Roman Catholic Church in Hong Kong Incorporation	1964	—
1004	Bishop of Victoria Incorporation	1964	—

<i>Chapter.</i>	<i>Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Sub. leg.</i>
1005	Boy Scouts Association	1964	—
1006	Catholic Mission of Macao Incorporation	1964	—
1007	Chater Masonic Scholarship Fund	1964	1964
1008	Cheero Club Incorporation	1964	—
1009	China Congregational Church	1964	—
1010	China Fleet Club Incorporation	1964	—
1011	China Peniel Missionary Society Incorporation	1964	—
1012	Chinese Anglican Church Body Incorporation	1964	—
1013	Chinese Young Men's Christian Association	1964	—
1014	Church of England Trust	1970	1970
1015	Colonial Treasurer Incorporation	1965	—
1016	Daughters of Charity of the Canossian Institute Incorporation	1964	—
1017	Diocesan School and Orphanage Incorporation	1964	—
1018	Dominican Missions Incorporation	1964	—
1019	Maryknoll Sisters of St. Dominic Incorporation	1964	—
1020	Girl Guides Association (Hong Kong Branch)	1967	—
1021	Helena May Institute for Women	1964	—
1022	Holts Wharf (By-laws)	1964	1964
1023	Hongkong and Kowloon Wharf and Godown Company Limited (By-laws)	1964	1964
1024	Hong Kong Anti-Tuberculosis and Thoracic Diseases Association Incorporation	1967	—
1025	Hong Kong Chinese Christian Churches Union Incorporation	1964	—
1026	Hong Kong War Memorial Fund	1964	—
1027	Hop Yat Church of The Church of Christ in China Incorporation	1967	—
1028	Irish Province of the Order of Franciscans Minor Incorporation	1964	—
1029	Jesuit Order (English Assistancy) Incorporation	1964	—
1030	Jesuit Order (Portuguese Province) Incorporation	1964	—
1031	Kowloon Tong Church of the Chinese Christian and Missionary Alliance Incorporation	1964	—
1032	Kowloon Union Church Incorporation	1964	—

<i>Chapter.</i>	<i>Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Sub. leg.</i>
1033	London Missionary Society Incorporation	1964	—
1034	Masonic Benevolence Fund Incorporation	1966	—
1035	Matilda and War Memorial Hospital	1964	—
1036	Missions Etrangeres Incorporation	1964	—
1037	Morrison Scholarships Fund Incorporation	1964	1964
1038	North Point Wharves Limited	1964	1964
1039	Petites Soeurs des Pauvres, St. Pern, Bretagne, Incorporation	1964	—
1040	Po Leung Kuk Incorporation	1964	—
1041	Pontifical Foreign Missions Institute Incorporation	1964	—
1042	Sailors Home and Missions to Seamen Incorporation	1964	1964
1043	Salesian Society Incorporation	1964	—
1044	Secretary for Home Affairs Incorporation	1964	—
1045	Sisters of the Precious Blood Order Incorporation	1964	—
1046	Soeurs de St. Paul de Chartres Incorporation	1964	—
1047	Order of St. John	1964	—
1048	St. Joseph's College Incorporation	1964	—
1049	St. Stephen's College Incorporation	1964	1964
1050	Chater (Cathedral and St. Andrew's) Endowment Funds Incorporation	1964	—
1051	Tung Wah Hospital	1964	—
1052	Union Church Incorporation	1964	—
1053	University of Hong Kong	1970	—
1054	Young Men's Christian Association	1964	—
1055	Zetland Hall Trustees Incorporation	1964	—
1056	Norwegian Seamen's Mission Incorporation	1964	—
1057	Hong Kong Council of Social Service Incorporation	1964	—
1058	Hong Kong Society for the Protection of Children Incorporation	1969	—
1059	Hong Kong Housing Society Incorporation	1964	—
1060	Chinese Rhenish Church, Hong Kong Synod Incorporation	1964	—
1061	Children's Playground Association	1964	—
1062	Salvation Army	1964	—
1063	Church of Christ in China, Wanchai Church, Incorporation	1964	—

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
1064	Pentecostal Holiness Church Incorporation	1964	—
1065	Institute of the Marist Brothers of the School Incorporation	1964	—
1066	Hong Kong Juvenile Care Centre Incorporation	1964	—
1067	J. E. Joseph Trust Fund	1964	—
1068	Pok Oi Hospital Incorporation	1964	—
1069	Emmanuel Church Incorporation	1964	—
1070	Daughters of Mary Help of Christians Incorporation ...	1964	—
1071	Portuguese Community Schools Incorporation	1964	—
1072	Alice Ho Miu Ling Nethersole Hospital Incorporation...	1964	—
1073	Tsimshatsui Baptist Church Incorporation	1964	—
1074	Hoseineer Society of Hong Kong Incorporation	1969	1969
1075	[Repealed]		
1076	Gratham Scholarships Fund	1964	—
1077	Brewin Trust Fund	1964	—
1078	Hong Kong Baptist Church Incorporation	1964	—
1079	Ling Liang World-Wide Evangelistic Mission Incorporation	1964	—
1080	Kadoorie Agricultural Aid Loan Fund	1964	—
1081	Chung Chi College Incorporation	1964	—
1082	Franciscan Missionaries of Mary Incorporation	1964	—
1083	Hong Kong Christian Council Incorporation	1964	—
1084	Congregation of Our Lady of Charity of the Good Shepherd of Angers at Hong Kong Incorporation ...	1964	—
1085	Education Scholarships Fund	1964	—
1086	Hong Kong Society for the Blind Incorporation	1964	—
1087	Society for the Relief of Disabled Children Incorporation	1964	—
1088	Institute of the Soeurs des Missions Etrangeres Incorporation	1964	—
1089	St. John's College	1964	—
1090	Tsung Tsin Mission of Hong Kong Incorporation ...	1964	—
1091	Hong Kong Tramways Educational Trust Fund	1964	—
1092	Board of Trustees of the United College of Hong Kong Incorporation	1964	—
1093	Kowloon City Baptist Church	1964	—

Chapter.	Ordinance.	Year of edition of Ordinance.	Year of edition of Sub. leg.
1094	Munsang College Incorporation	1964	1964
1095	Hong Kong Council of the Church of Christ in China Incorporation	1964	—
1096	Director of Social Welfare Incorporation	1964	—
1097	Heung Yee Kuk	1964	—
1098	Director of Education Incorporation	1964	—
1099	Council of Heep Yunn School Incorporation	1964	—
1100	Social Work Training Fund	1964	—
1101	Sir Robert Black Trust Fund	1964	—
1102	St. Paul's College Council Incorporation	1964	1964
1103	Community Relief Trust Fund	1964	—
1104	Council of St. Paul's Co-educational College Incorporation	1964	—
1105	Grant Schools Building (Reimbursement)	1964	—
1106	Yan Chai Hospital	1964	—
1107	Prior of the Order of Cistercians of the Strict Observance Incorporation	1964	—
1108	Hong Kong Conference of Youth Organization Incorporation	1964	—
1109	The Chinese University of Hong Kong	1965	1968
1110	Li Po Chun Charitable Trust Fund	1970	—
1111	School Medical Service Board Incorporation	1965	—
1112	Chinese Permanent Cemeteries	1964	—
1113	Director of the Universities Service Centre Incorporation	1965	—
1114	Hong Kong Trade Development Council	1966	—
1115	Hong Kong Export Credit Insurance Corporation ...	1966	—
1116	Hong Kong Productivity Council	1967	—
1117	English Schools Foundation	1967	—
1118	New Asia College Incorporation	1967	—
1119	Police Children's Education Trust	1967	—
1120	Police Education and Welfare Trust	1967	—
1121	St. Stephen's Girls' College Council Incorporation ...	1968	—
1122	Community Chest of Hong Kong	1968	—
1123	Diocesan Boys' School Committee Incorporation	1969	—
1124	Council of the Diocesan Girls' School Incorporation ...	1969	—

<i>Chapter.</i>	<i>Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Ordinance.</i>	<i>Year of edition of Sub. leg.</i>
1125	Diocesan Preparatory School Council Incorporation ...	1969	—
1126	Hong Kong Baptist College Board of Governors Incorporation	1969	—
1127	Hong Kong General Chamber of Commerce Special Relief Fund	1969	—
1128	Sir David Trench Fund for Recreation	1970	—

Allyn Roberts
Attorney General.

16th April 1971.

47

MERCHANT SHIPPING ORDINANCE.
 (Chapter 281).

MERCHANT SHIPPING (TYPHOON SHELTERS)
 (AMENDMENT) REGULATIONS 1971.

In exercise of the powers conferred by section 70 of the Merchant Shipping Ordinance, the Governor in Council has made the following regulations—

1. These regulations may be cited as the Merchant Shipping (Typhoon Shelters) (Amendment) Regulations 1971.

Citation.

2. The Schedule to the principal regulations is amended by inserting at the end the following—

Amendment of
 Schedule.
 (Cap. 281, sub. leg.)

“Yim Tin Tsai Typhoon Shelter”.

A. H. Payne
 Clerk of Councils.

COUNCIL CHAMBER,
 27th April 1971.



**FACTORIES AND INDUSTRIAL UNDERTAKINGS
ORDINANCE.**

(Chapter 59).

RESOLUTION OF THE LEGISLATIVE COUNCIL.

Resolution made and passed by the Legislative Council under section 7 of the Factories and Industrial Undertakings Ordinance on the 28th day of April 1971.

IT IS HEREBY RESOLVED that the Factories and Industrial Undertakings (Woodworking Machinery) Regulations 1971, made by the Commissioner of Labour on the 29th day of March 1971, be approved.

Clerk to the Legislative Council.

COUNCIL CHAMBER,
28th April 1971.

FACTORIES AND INDUSTRIAL UNDERTAKINGS (WOODWORKING MACHINERY) REGULATIONS 1971.

ARRANGEMENT OF REGULATIONS.

<i>Regulation.</i>		<i>Page.</i>
PART I.		
PRELIMINARY.		
1.	Citation and commencement	2
2.	Application	2
3.	Interpretation	2
PART II.		
DUTIES OF PROPRIETORS.		
4.	Stopping and starting devices	3
5.	Clear space	3
6.	Floors	3
7.	Lighting	3
8.	Underground rooms	3
9.	Training	3
10.	Fencing of circular saw	4
11.	Push-sticks	4
12.	Guarding of swing and pendulum saws	5
13.	Guarding of plain band saws	5
14.	Planing machines	5
15.	Vertical spindle moulding machine	5
16.	Chain mortising machine	5
17.	Maintenance	6
18.	Exclusion of certain regulations	6
PART III.		
DUTIES OF PERSONS EMPLOYED.		
19.	Woodworking machine	6
PART IV.		
OFFENCES AND PENALTIES.		
20.	Offences and penalties	7

FACTORIES AND INDUSTRIAL UNDERTAKINGS
ORDINANCE.

(Chapter 59).

FACTORIES AND INDUSTRIAL UNDERTAKINGS
(WOODWORKING MACHINERY) REGULATIONS 1971.

In exercise of the powers conferred by section 7 of the Factories and Industrial Undertakings Ordinance, the Commissioner of Labour has made the following regulations—

PART I.

PRELIMINARY.

Citation and commencement.

1. These regulations may be cited as the Factories and Industrial Undertakings (Woodworking Machinery) Regulations 1971 and shall come into operation on the 1st day of November 1971.

Application.

2. These regulations shall apply to any industrial undertaking in which any woodworking machine is used.

Interpretation.

3. In these regulations, unless the context otherwise requires—

“circular saw” means a circular saw working in a bench (including a rack bench) for the purpose of ripping, deep-cutting or cross-cutting; but does not include a swing saw or other saw which is moved towards the wood;

“gauge” means the British Imperial Standard Wire Gauge;

“plain band saw” means a band saw, other than a log saw or a band re-sawing machine, the cutting portion of which runs in a vertical direction;

“planing machine” includes a machine for overhead planing or for thicknessing or for both operations;

“swing saw” or “pendulum saw” means a revolving saw mounted in a frame, column or chassis which is suspended from a pivot above the table, bench or other support on which the wood is placed and which is operated by being pulled across the table, bench or other support on which the wood is placed;

“underground room” means a room any part of which is so situated that half or more of the whole height thereof measured from the floor to the ceiling is below the surface of the footway of the adjoining street or of the ground adjoining or nearest to the room;

“woodworking machine” means any circular saw, swing saw, pendulum saw, plain band saw, planing machine, vertical spindle moulding machine or chain mortising machine that operates on wood.

PART II.

DUTIES OF PROPRIETORS.

4. A woodworking machine shall be provided with an efficient stopping and starting appliance, and the control of this appliance shall be in such a position as to be readily and conveniently operated by the person in charge of the machine.

Stopping and starting devices.

5. Sufficient clear and unobstructed space shall be maintained at a woodworking machine while in motion to enable the work to be carried on without unnecessary risk.

Clear space.

6. The floor surrounding a woodworking machine shall be maintained in good and level condition, and, as far as practicable, free from chips and other loose material, and shall not be allowed to become slippery.

Floors.

7. (1) Adequate lighting shall be provided for a woodworking machine.

Lighting.

(2) Artificial lighting shall be so placed or shaded as to prevent direct rays of light from impinging on the eyes of the operator while he is operating such machine.

(3) No illumination will be considered adequate which provides less than fifteen lumens of light for every square foot of working area.

8. No woodworking machine shall be worked in any underground room which is certified by the Commissioner of Labour to be unsuitable for the purpose as regards height, construction, light, ventilation or in any other respect.

Underground rooms.

9. (1) A person while being trained to work a woodworking machine shall be fully and carefully instructed as to the dangers arising in connexion with such machine and the precautions to be observed.

Training.

(2) Except with the written permission of the Commissioner of Labour, no person under sixteen years of age shall be employed on any woodworking machine.

Fencing of
circular saw.

10. (1) The part of a circular saw below the bench table shall be protected by fencing it with two plates of metal or other suitable material, one on each side of the saw and such plates shall not be more than six inches apart and shall extend from the axis of the saw outwards to a distance of not less than two inches beyond the teeth of the saw.

(2) If metal plates are used for the purpose mentioned in paragraph (1), the plate shall—

- (a) if not beaded, be of a thickness at least equal to fourteen gauge;
- (b) if beaded, be of a thickness at least equal to twenty gauge.

(3) Behind and in direct line with the circular saw there shall be a riving knife, which shall—

- (a) have a smooth surface;
- (b) be strong, rigid and easily adjustable;
- (c) be so positioned that the edge of the knife nearer the saw shall form an arc of a circle having a radius not exceeding the radius of the largest saw used on the bench;
- (d) be maintained as close as practicable to the saw, having regard to the nature of work being done at the time, and, at the level of the bench table, be so positioned that the distance between the front edge of the knife and the teeth of the saw does not exceed half an inch;
- (e) for a circular saw of a diameter of less than twenty-four inches, extend upwards from the bench table to within one inch of the top of the saw;
- (f) for a circular saw of a diameter of twenty-four inches or more, extend upwards from the bench table to a height of not less than nine inches.

(4) The top of a circular saw shall be covered by a strong and easily adjustable guard, with a flange at the side of the saw furthest from the fence; and such guard shall—

- (a) be kept so adjusted that the flange shall extend below the roots of the teeth of the saw;
- (b) extend from the top of the riving knife to a point as low as practicable at the cutting edge of the saw.

Push-sticks.

11. A suitable push-stick shall be kept available for use at the bench of a circular saw that is fed by hand so as to enable the work to be carried on without unnecessary risk.

12. (1) A swing saw or pendulum saw shall be guarded as far as is practicable and shall be so designed and maintained that it automatically returns to the back position when released at any point of its travel.

(2) A swing saw or pendulum saw shall be provided with limit chains or other effective devices to prevent the front edge of the saw being pulled out in front of the work table; and such chains or devices shall be maintained in good working order.

13. A plain band saw shall have—

- (a) both sides of the bottom pulley completely encased by sheet metal or other suitable material;
- (b) the front of the top pulley covered with sheet metal or other suitable material;
- (c) all portions of the blade enclosed or securely guarded, except the portion of the blade between the bench table and the top guide.

14. (1) No planing machine, which is not mechanically fed, shall be used for overhand planing unless it is fitted with a cylindrical cutter block.

(2) A planing machine used for overhand planing shall be provided with a "bridge" guard capable of covering the full length and breadth of the cutting slot in the bench, and shall be so constructed as to be easily adjusted both in a vertical and horizontal direction.

(3) The feed roller of a planing machine used for thickening, except a machine used both for overhand planing and thickening, shall be provided with an efficient guard.

15. (1) The cutter of a vertical spindle moulding machine shall, if practicable, be provided with the most efficient guard having regard to the nature of the work being performed.

(2) For such work as cannot be performed with an efficient guard for the cutter, the wood being moulded at a vertical spindle moulding machine shall, if practicable, be held in a jig or holder of such construction as to reduce as far as possible the risk of accident to the person working the machine.

(3) A suitable "spike" or push-stick shall be kept available for use at the bench of a vertical spindle moulding machine.

16. The chain of a chain mortising machine shall be provided with a guard that shall enclose the cutters as far as practicable.

Guarding of
swing and
pendulum saws.

Guarding of
plain band
saws.

Planing
machines.

Vertical spindle
moulding
machine.

Chain mortising
machine.

Maintenance.

17. (1) All tools, blades and cutting instruments of a woodworking machine and other machines operating on wood shall be—

- (a) kept free from patent defect;
- (b) properly maintained;
- (c) kept clean;
- (d) properly ground, sharpened and set.

(2) Without prejudice to the generality of paragraph (1), no saw that is cracked shall be used in a circular saw.

(3) The guards and other appliances required under these regulations shall be—

- (a) maintained in an efficient state;
- (b) constantly kept in position when the machine is in motion, except when, owing to the nature of the work being done, the use of the guards or appliances is rendered impracticable;
- (c) so adjusted as to enable the work to be carried on without unnecessary risk.

Exclusion of certain regulations.

18. Regulations 10 and 13, and paragraphs (2) and (3) of regulation 14 shall not apply to a woodworking machine in respect of which it can be shown that other safeguards are provided and maintained, which render the machine equally safe as it would be if guarded in the manner specified in these regulations.

PART III.

DUTIES OF PERSONS EMPLOYED.

Woodworking machine.

19. A person employed on a woodworking machine shall—

- (a) use and maintain in proper adjustment the guards provided in accordance with these regulations;
- (b) use the "spikes" or push-sticks and jigs or holders provided in compliance with regulation 11 and paragraphs (2) and (3) of regulation 15,

except when, owing to the nature of the work being done, the use of the guards or appliances is rendered impracticable.

PART IV.

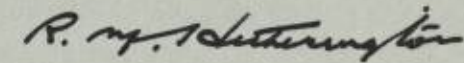
OFFENCES AND PENALTIES.

20. (1) Any proprietor who fails to comply with any of the provisions contained in Part II shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine of five thousand dollars.

Offences and penalties.

(2) Any person employed on a woodworking machine who fails to comply with regulation 19 shall be guilty of an offence and shall be liable on conviction to a fine of five thousand dollars.

Made by the Commissioner of Labour this 29th day of March 1971.



Commissioner of Labour.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the regulations, but is intended to indicate their general purport).

These regulations, which come into operation on 1st November 1971, require the proprietors of industrial undertakings in which wood-working machinery is used to make provisions for the safety of persons employed in operating the machinery. The persons operating the machinery are also required to observe certain safety precautions.

2. Regulation 3 defines the term "woodworking machinery", and the meaning of "industrial undertaking" is set out in section 2 of the Factories and Industrial Undertakings Ordinance.

工廠暨工業經營條例 (即香港法例第五十九章)

一九七一年工廠暨工業經營 (木工機械) 規例

註 釋

(本文並非該規例之任何部份，而祇係以簡述該規例之大意為目的)。

本規例由一九七一年十一月一日起實施，旨在規定各工業經營之東主，如其工場係有使用木工機械者，必須採取規定之措施以保障受僱操縱該等機械之人士之安全。又凡操縱該等機械之人士對於若干確保安全之預防措施亦須遵辦。

二、本規例第三款載有「木工機械」一詞之定義，至於「工業經營」一詞之意義已載於工廠暨工業經營條例第二款內。

50

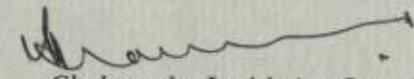
HOLIDAYS ORDINANCE.

(Chapter 149).

RESOLUTION OF THE LEGISLATIVE COUNCIL.

Resolution made and passed by the Legislative Council under section 6 of the Holidays Ordinance on the 28th day of April 1971.

IT IS HEREBY RESOLVED that the 6th day of December 1971 be appointed as a day to be observed as a general holiday, in addition to the general holidays mentioned in section 3 of the Holidays Ordinance.



Clerk to the Legislative Council.

COUNCIL CHAMBER,
28th April 1971.

RESETTLEMENT ORDINANCE.

(Chapter 304).

DELEGATION OF POWERS.

It is hereby notified that the Resettlement Management Select Committee of the Urban Council, being the Committee to whom the Urban Council as the competent authority in the urban areas of the Colony for the purpose of Parts IV, V and VI of the Resettlement Ordinance, delegated all the Council's powers and functions under Parts IV, V and VI of the said Ordinance, has in exercise of the powers conferred upon it by section 5(2) of the said Ordinance delegated to the public officers mentioned in the first column of the Schedule hereto all the powers and functions conferred on a competent authority by the Sections or Parts of the said Ordinance or by the Regulations of the Resettlement Regulations mentioned opposite each such public officer in the second column of the Schedule hereto.

SCHEDULE.

<i>First Column.</i>	<i>Second Column.</i>
Commissioner for Resettlement, Deputy Commissioner for Resettlement	Parts IV, V and VI.
Assistant Commissioner, Administration/Operations, Resettlement Department	Sections 39, 40, 42, 43, 44, 45, 48, 49 and 50 in Part V and Regulation 10.
Treasury Accountant, Resettlement Department	Sections 35A and 35C in Part IV and Regulation 12.
Assistant Commissioners, Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 27, 28, 28A, 29, 31, 32, 34, 35 and 35B in Part IV, Sections 39, 40, 42, 43, 44, 45, 48, 49 and 50 in Part V, Sections 52A, 54 in Part VI and Regulation 10.
Executive Officers, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 27, 28, 29, 31, 32, 34 and 35 in Part IV and Regulation 10.
Resettlement Officers, Assistant Resettlement Officers, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 27, 28, 28A, 29, 31, 32, 34, 35, 35B in Part IV, Sections 39, 40, 42, 43, 44, 45, 47, 48, 49, 50 in Part V, Sections 52A, 54, 57 in Part VI and Regulations 10, 12.

<i>First Column.</i>	<i>Second Column.</i>
Resettlement Assistants, Student Resettlement Assistants, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 28, 31, 32, 34, 35 in Part IV, Sections 47, 50 in Part V and Section 54 in Part VI.
Senior Maintenance Surveyors, Maintenance Surveyors, Assistant Building Services Engineers, Senior Resettlement Officers (Technical), Resettlement Officers (Technical), Assistant Resettlement Officers (Technical), Area Officers (Technical), Electrical Inspectors, Assistant Electrical Inspectors, Resettlement Department	Sections 34 and 35C in Part IV.
Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Squatter Control Sub-division, Resettlement Department	Section 35A in Part IV and Sections 52B and 54 in Part VI.
Resettlement Officers, Squatter Control Sub-division, Resettlement Department	Sections 52B and 54 in Part VI.
Assistant Resettlement Officers (Licensing), Squatter Control Sub-division, Resettlement Department	Section 35A in Part IV.
Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Resettlement Officers, Clearance Sub-division, Resettlement Department	Section 32 in Part IV and Regulation 10.

RESETTLEMENT ORDINANCE.
(Chapter 304).

DELEGATION OF POWERS.

It is hereby notified that the Commissioner for Resettlement, being the competent authority in the Colony for the purpose of Parts II, III, VA and VI of the Resettlement Ordinance, has in exercise of the powers conferred upon him by section 5(1) of the said Ordinance delegated to the public officers mentioned in the first column of the Schedule hereto all the powers and functions conferred on a competent authority by the Sections or Parts of the said Ordinance or by the Regulations of the Resettlement Regulations mentioned opposite each such public officer in the second column of the Schedule hereto.

SCHEDULE.

<i>First Column.</i>	<i>Second Column.</i>
Deputy Commissioners, Assistant Commissioners for Resettlement	Parts II, III, VA and VI.
Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Resettlement Officers, Squatter Control Sub-division, Resettlement Department	Sections 9, 11, 12, 13, 15 and 17 in Part II, Section 50C in Part VA and Sections 52B and 54 in Part VI.
Assistant Resettlement Officers, Resettlement Assistants, Student Resettlement Assistants, Squatter Control Sub-division, Resettlement Department	Sections 9, 11, 12, 13, 15 and 17 in Part II and Section 50C in Part VA.
Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Resettlement Officers, Clearance Sub-division, Resettlement Department	Sections 9, 11, 12, 13, 15 and 17 in Part II, Sections 20 and 22 in Part III and Regulation 10.
Assistant Resettlement Officers, Resettlement Assistants, Student Resettlement Assistants, Clearance Sub-division, Resettlement Department	Sections 9, 11, 12, 13, 15 and 17 in Part II, Sections 20 and 22 in Part III.
Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Resettlement Officers, Estate and Areas Division, Resettlement Department	Sections 9, 11, 12, 13, 15, 17 of Part II, Sections 20, 22 in Part III, Sections 54, 57 in Part VI and Regulations 10 and 12.

<i>First Column.</i>	<i>Second Column.</i>
Assistant Resettlement Officers, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 9, 11, 12, 13, 15, 17 in Part II, Sections 20 and 22 in Part III, Sections 54, 57 in Part VI and Regulation 12.
Executive Officers, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 20 and 22 in Part III and Regulation 10.
Resettlement Assistants, Student Resettlement Assistants, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 9, 11, 12, 13, 15 and 17 in Part II, Sections 20 and 22 in Part III, Sections 28, 31, 32, 34 and 35 in Part IV and Section 54 in Part VI.

RESETTLEMENT ORDINANCE.

(Chapter 304).

DELEGATION OF POWERS.

It is hereby notified that the Commissioner for Resettlement, being the competent authority in the New Territories for the purpose of Parts IV, V and VI of the Resettlement Ordinance, has in exercise of the powers conferred upon him by section 5(1) of the said Ordinance delegated to the public officers mentioned in the first column of the Schedule hereto all the powers and functions conferred on a competent authority by the Sections or Parts of the said Ordinance or by the Regulations of the Resettlement Regulations mentioned opposite each such public officer in the second column of the Schedule hereto.

SCHEDULE.

<i>First Column.</i>	<i>Second Column.</i>
Deputy Commissioner for Resettlement	Parts IV, V and VI.
Assistant Commissioner, Administration/Operations, Resettlement Department	Sections 39, 40, 42, 43, 44, 45, 48, 49 and 50 in Part V and Regulation 10.
Treasury Accountant, Resettlement Department	Sections 35A and 35C in Part IV and Regulation 12.
Assistant Commissioners, Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 27, 28, 28A, 29, 31, 32, 34, 35 and 35B in Part IV, Sections 39, 40, 42, 43, 44, 45, 48, 49 and 50 in Part V, Sections 52A, 54 in Part VI and Regulation 10.
Executive Officers, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 27, 28, 29, 31, 32, 34 and 35 in Part IV and Regulation 10.
Resettlement Officers, Assistant Resettlement Officers, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 27, 28, 28A, 29, 31, 32, 34, 35, 35B in Part IV, Sections 39, 40, 42, 43, 44, 45, 47, 48, 49, 50 in Part V, Sections 52A, 54, 57 in Part VI, and Regulations 10, 12.
Resettlement Assistants, Student Resettlement Assistants, Estates and Areas Division, Resettlement Department	Sections 28, 31, 32, 34, 35 in Part IV, Sections 47, 50 in Part V and Section 54 in Part VI.

First Column.	Second Column.
Senior Maintenance Surveyors, Maintenance Surveyors, Assistant Building Services Engineers, Senior Resettlement Officers (Technical), Resettlement Officers (Technical), Assistant Resettlement Officers (Technical), Area Officers (Technical), Electrical Inspectors, Assistant Electrical Inspectors, Resettlement Department	Sections 34 and 35C in Part IV.
Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Squatter Control Sub-division, Resettlement Department	Section 35A in Part IV and Sections 52B and 54 in Part VI.
Resettlement Officers, Squatter Control Sub-division, Resettlement Department	Sections 52B and 54 in Part VI.
Assistant Resettlement Officers (Licensing), Squatter Control Sub-division, Resettlement Department	Section 35A in Part IV.
Administrative Officers, Senior Resettlement Officers, Resettlement Officers, Clearance Sub-division, Resettlement Department	Section 32 in Part IV and Regulation 10.

RESETTLEMENT ORDINANCE.
(Chapter 304).

RESETTLEMENT (AMENDMENT) REGULATIONS 1971.

In exercise of the powers conferred by section 51 of the Resettlement Ordinance, the Governor in Council has made the following regulations—

1. These regulations may be cited as the Resettlement (Amendment) Regulations 1971. Citation.

2. The Second Schedule to the principal regulations is amended in Part I by inserting, after item 5, in the first, second, third, fourth, fifth, sixth and seventh columns the following new item— Amendment of Part I, Second Schedule.
(Cap. 304, sub. leg.)

***6. Mark VI Blocks**

(a) Hong Kong Island, Kowloon and New Kowloon	Domestic Room (ground and upper floors)					
	Large Room	248	56.50	11.50	7.00	75.00
	Medium Room	196	45.00	9.00	5.50	59.50
	Standard Room	140	31.50	6.50	4.00	42.00
	Small Room	106	24.00	5.00	3.00	32.00
(b) New Territories other than New Kowloon	Special Type Domestic Room (ground and upper floors)					
	Grade A	115	26.00	5.50	3.00	34.50
	Domestic Room (ground and upper floors)					
	Large Room	248	56.50	8.00	7.00	71.50
	Medium Room	196	45.00	6.50	5.50	57.00
Standard Room	140	31.50	4.50	4.00	40.00	
Small Room	106	24.00	3.50	3.00	30.50	

Special Type Domestic Room (ground and upper floors)					
Grade B	175	40.00	6.00	5.00	51.00
Grade C	167	38.50	5.50	4.50	48.50

Amendment of Part II, Second Schedule.

3. The Second Schedule to the principal regulations is amended in Part II by deleting sub-item (a) of item 6 and substituting in the first, second, third, fourth, fifth, sixth and seventh columns the following—

“(a) Hong Kong Island, Kowloon and New Kowloon	Special Large Shop (ground floor)					
	Grade A	259	217.00	49.50	3.00	269.50
	Grade B	259	163.00	36.00	3.00	202.00
	Grade C	259	124.50	28.50	3.00	156.00
	Grade D	259	86.50	20.50	3.00	110.00
	Large Shop (ground floor)					
	Grade A	225	188.50	43.00	2.50	234.00
	Grade B	225	141.50	31.50	2.50	175.50
	Grade C	225	108.00	25.00	2.50	135.50
	Grade D	225	75.00	18.00	2.50	95.50
	Special Medium Shop (ground floor)					
	Grade A	244	204.50	46.50	3.00	254.00
	Grade B	244	153.00	34.00	3.00	190.00
	Grade C	244	117.00	27.00	3.00	147.00
	Grade D	244	82.00	19.50	3.00	104.50
	Medium Shop (ground floor)					
	Grade A	216	181.00	41.00	2.50	224.50
	Grade B	216	135.50	30.00	2.50	168.00
	Grade C	216	103.50	24.00	2.50	130.00
	Grade D	216	72.50	17.50	2.50	92.50

Special Small Shop (ground floor)					
Grade A	163	136.50	31.50	2.00	170.00
Grade B	163	102.50	23.00	2.00	127.50
Grade C	163	78.50	18.00	2.00	98.50
Grade D	163	54.50	13.00	2.00	69.50
Small Shop (ground floor)					
Grade A	135	113.00	26.00	1.50	140.50
Grade B	135	85.00	19.00	1.50	105.50
Grade C	135	65.00	15.00	1.50	81.50
Grade D	135	45.00	11.00	1.50	57.50
Special Minor Shop (ground floor)					
Grade A	127	106.00	25.00	1.50	132.50
Grade B	127	79.50	18.50	1.50	99.50
Grade C	127	61.00	14.50	1.50	77.00
Grade D	127	42.50	10.50	1.50	54.50
Minor Shop (ground floor)					
Grade A	110	92.00	21.50	1.50	115.00
Grade B	110	69.00	16.00	1.50	86.50
Grade C	110	53.00	12.50	1.50	67.00
Grade D	110	37.00	9.00	1.50	47.50

A. P. A. A. A.
Clerk of Councils.

COUNCIL CHAMBER,
4th May 1971.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the regulations, but is intended to indicate their general purport).

These regulations amend the Second Schedule to the principal regulations to fix the rents payable for certain premises in resettlement estates.

Regulation 2 fixes the rents payable for domestic rooms in the new Mark VI Blocks.

Regulation 3 amends item 6 of the Second Schedule to the principal regulations by prescribing the rents payable for special large, special medium, special small and special minor shop premises in Mark V Blocks situated in Hong Kong Island, Kowloon and New Kowloon.

徙置條例（即香港法例第三零四章）
一九七一年徙置（修訂）規例

註 釋

（本文並非該規例之任何部份，而祇係以簡述該規例之大意為目的）。

本規例將原有規例第二附表修訂以便對新區內若干房舍之應繳租金予以釐訂。

本規例第二款釐訂新建第六型樓宇內住房之應繳租金。

本規例第三款將原有規例第二附表第六項修訂，以便對坐落港島、九龍及新九龍之第五型樓宇內之特種大型、特種中型、特種小型及特種最小型舖位之應繳租金加以規定。

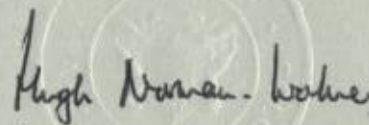


PENSIONS (AMENDMENT) (NO. 3) ORDINANCE 1970.
(No. 78 of 1970).

PENSIONS (AMENDMENT) (NO. 3) ORDINANCE 1970
(COMMENCEMENT) NOTICE 1970.

In exercise of the powers conferred by subsection (2) of section 1 of the Pensions (Amendment) (No. 3) Ordinance 1970, the Governor hereby appoints the 14th day of May 1971 as the day on which section 4 of the said Ordinance shall come into operation.

By command,


Colonial Secretary.

5th May 1971.



PREVENTION OF BRIBERY ORDINANCE.
(Chapter 201).

ACCEPTANCE OF ADVANTAGES REGULATIONS 1971.

Pursuant to the provisions of section 3 of the Prevention of Bribery Ordinance, the Governor has made the following regulations—

- 1. These regulations may be cited as the Acceptance of Advantages Regulations 1971. Citation.
- 2. These regulations apply to all Crown servants. Application.
- 3. In these regulations, unless the context otherwise requires— Interpretation.

“Crown servant” means any person holding any office of emolument, whether permanent or temporary, under the Crown in right of the Government of Hong Kong;

“relation” means spouse, parent, parent-in-law, God-parent, grandparent, great-grandparent, child, God-child, grandchild, great-grandchild, sons-in-law, daughters-in-law, sister, half-sister, step-sister, brother, half-brother, step-brother, first cousin, uncle, great-uncle, aunt, great-aunt, nephew, great-nephew, niece, and great-niece;

“Head of Department” means—

- (a) in relation to a Crown servant who is himself the Head of a Department or is an *ex officio* member of the Executive Council, the Establishment Secretary;
- (b) in relation to any other Crown servant—
 - (i) the Head of the Department in which that Crown servant is employed at the time when the advantage is offered to or solicited or accepted by the Crown servant; or
 - (ii) another officer of that department authorized by the Head of the Department, with the approval of the Establishment Secretary, to act on his behalf for the purposes of these regulations.

- 4. (1) It is a criminal offence under section 3 of the Prevention of Bribery Ordinance for a Crown servant to solicit or to accept any advantage without the general or special permission of the Governor. The maximum penalty is a fine of Prevention of Bribery Ordinance.

\$20,000 and imprisonment for one year. General permission is dealt with in regulations 5, 6 and 7 of these regulations. Special permission is dealt with in regulations 8, 9 and 10.

(2) For the purposes of that Ordinance—

- (a) a person "solicits" an advantage if he, or any other person acting on his behalf, directly or indirectly demands, invites, asks for or indicates willingness to receive, any advantage, whether for himself or for any other person; and
- (b) a person "accepts" an advantage if he, or any other person acting on his behalf, directly or indirectly takes, receives or obtains, or agrees to take, receive or obtain any advantage, whether for himself or for any other person.

(3) The term "advantage" is defined in section 2 of that Ordinance, as including—

- (a) any gift, loan, fee, reward or commission consisting of money or of any valuable security or of other property or interest in property of any description;
- (b) any office, employment or contract;
- (c) any payment, release, discharge or liquidation of any loan, obligation or other liability, whether in whole or in part;
- (d) any other service, or favour (other than entertainment), including protection from any penalty or disability incurred or apprehended or from any action or proceedings of a disciplinary, civil or criminal nature, whether or not already instituted;
- (e) the exercise or forbearance from the exercise of any right or any power or duty; and
- (f) any offer, undertaking or promise, whether conditional or unconditional, of any advantage within the meaning of any of the preceding paragraphs (a), (b), (c), (d) and (e).

5. For the purposes of section 3 of the Prevention of Bribery Ordinance, the general permission of the Governor is hereby granted to all Crown servants in respect of any advantage whatsoever except—

- (a) gifts prohibited by regulation 6;
- (b) gifts or loans of money prohibited by regulation 7;

Meaning of "solicits" and "accepts".

Meaning of "advantage".

General permission of Governor.

(c) any air, sea or overland passage in respect of which the permission of the Establishment Secretary is required under regulation 10.

6. (1) This regulation deals only with gifts (other than gifts of money within the meaning of regulation 7) and not with any other kind of advantage.

Permissible gifts.

(2) A Crown servant may not solicit or accept any gift, of any kind or from any source, except the following, which are permitted—

- (a) a gift from a relation;
- (b) a gift from a close personal friend, given on an occasion such as the Crown servant's birthday, wedding, wedding anniversary or baptism or at Christmas or Lunar New Year, so long as the total value of the gifts from any one person on any one occasion does not exceed \$500;
- (c) a gift (such as flowers or sweets) presented in connexion with a social or ceremonial occasion and not exceeding a value of \$100 on any single occasion;
- (d) a gift on retirement which the Crown servant has been permitted to accept under E.R. 496;
- (e) a gift presented in connexion with a ceremonial occasion to a Crown servant who has attended the occasion in his official capacity, or by virtue of his official position, and not exceeding a value of \$100 on any single occasion;
- (f) an annual discount, or gift of articles representing an annual discount, supplied by a company, firm or business to a Crown servant, in his private capacity as a regular customer, and not dissimilar in nature and value to the annual discount or gifts given by the company, firm or business to its other regular customers;
- (g) any discount (including vouchers or coupons expressed to have a monetary value in exchange for which goods to that value may be obtained and including goods so obtained) given to a Crown servant by reason of his membership of any association or by reason of his regular custom or by reason of his paying cash, so long as the discount is equally available to any other person for the same reason;
- (h) a gift of advertising matter, so long as the value of the gift does not exceed \$30.

7. (1) This regulation deals only with gifts of money and loans of money and not with any other kind of advantage.

Permissible gifts and loans of money.

(2) A Crown servant may not solicit or accept any gift or loan of money, whether in the form of cash, cheque or banker's draft, except the following, which are permitted—

- (a) a gift or loan of money by a relation;
- (b) a loan of money in the way of business by a bank, firm or person, the normal business of which or whom includes the lending of money;
- (c) a loan of money not exceeding, or loans of money which in total do not exceed, \$500 or ten *per cent* of the current monthly salary of the Crown servant, whichever is the greater;
- (d) a gift of money given on an occasion such as the Crown servant's birthday, wedding, wedding anniversary or baptism or at Christmas or Lunar New Year, so long as the total amount of the gifts from any one person on any one occasion does not exceed \$500, if the donor is a close personal friend of the Crown servant, or \$100 in any other case;
- (e) a gift allowance, advance, or loan of money made or given out of any Government staff welfare fund or by the Government under any Establishment Regulation;
- (f) a gift of money on retirement which the Crown servant has been permitted to accept under E.R. 496.

Special permission of Governor.

8. For the purposes of section 3 of the Prevention of Bribery Ordinance, the special permission of the Governor shall be deemed to have been given to a Crown servant in respect of any advantage, for the acceptance of which the permission of the Establishment Secretary or, as the case may be, Crown servant's Head of Department has been obtained under regulation 9 or 10 of these regulations.

Gifts and loans retainable with special permission.

9. (1) This regulation deals with gifts, including gifts of money, and loans of money in respect of which no general permission is granted under regulation 5.

(2) If a Crown servant wishes to accept any gift or loan of money which he is not permitted to accept by virtue of regulation 5, he must, as soon as is reasonably possible after being offered or presented with the gift or loan of money, seek the permission of the Establishment Secretary, in the case of a gift offered or presented in connexion with the launching of a ship, or his Head of Department, in any other case, to accept the gift or loan of money, and, may in the meantime retain the gift or loan of money in his possession.

(3) The Establishment Secretary or, as the case may be, the Head of Department may, if his permission to accept a gift or loan of money is sought under paragraph (2),—

- (a) permit the Crown servant to accept the gift or loan of money, either unconditionally or subject to such conditions as the Establishment Secretary or, as the case may be, the Head of Department may specify;
- (b) require him to return it to the donor or lender;
- (c) require the gift to be handed to a charitable organization nominated by the Crown servant and approved by the Establishment Secretary or the Head of Department, as the case may be;
- (d) require him to dispose of the gift in such other manner as the Establishment Secretary or the Head of Department, as the case may be, may direct.

(4) A Crown servant may, if he has complied with paragraph (2), retain the gift or loan of money in his possession until the decision under paragraph (3) has been notified to him.

10. (1) This regulation deals with the provision of air, sea and overland passages for Crown servants and not with any other kind of advantage.

Special permission for passages.

(2) A Crown servant may not, without the permission of the Establishment Secretary, solicit or accept any free air, sea or overland passage (other than a passage provided in accordance with Establishment Regulations) or any air, sea or overland passage for which the Crown servant pays a fare which is more than fifteen *per cent* less than the standard fare payable by other passengers.

11. (1) These regulations do not deal with entertainment, the acceptance of which by a Crown servant is dealt with in Establishment Regulations.

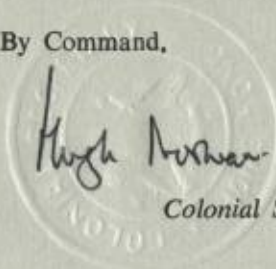
Entertainment.

(2) The acceptance by a Crown servant of entertainment does not constitute the acceptance of an "advantage" as defined in section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance, but may be the subject of disciplinary proceedings.

(3) "Entertainment" is defined in section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance as meaning "the provision of food or drink, for consumption on the occasion when it is provided, and

of any other entertainment connected with, or provided at the same time as, such provision".

By Command,



Hugh Norman Barker
Colonial Secretary.

8th May 1971.

WARNINGS.

The Acceptance of Advantage Regulations 1971 specify those advantages which a Crown servant may accept without committing an offence against section 3 of the Prevention of Bribery Ordinance, which reads—

"3. Any Crown servant who, without the general or special permission of the Governor, solicits or accepts any advantage shall be guilty of an offence."

However, Crown servants should be warned that they may be guilty of offences against other sections of the same Ordinance if they accept any advantage (even gifts or passages which are permitted by the above regulations) with a corrupt motive—that is to say, as an improper inducement or reward for or otherwise improperly on account of the doing, or not doing, of some part of their official duties. This includes the acceptance of an advantage which the Crown servant believes or suspects or has reasonable grounds to believe or suspect is given with a corrupt motive.

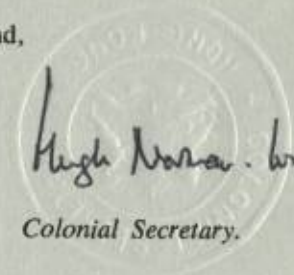
57

PREVENTION OF BRIBERY ORDINANCE.
(Chapter 201).

PREVENTION OF BRIBERY ORDINANCE
(COMMENCEMENT) NOTICE 1971.

In exercise of the powers conferred by section 1 of the Prevention of Bribery Ordinance, the Governor hereby appoints the 14th day of May 1971 as the day on which the said Ordinance shall come into operation.

By Command,



Hugh Norman. Wilson
Colonial Secretary.

8th May 1971.



BUILDINGS ORDINANCE.
(Chapter 123).

**BUILDING (ADMINISTRATION) (AMENDMENT)
REGULATIONS 1971.**

In exercise of the powers conferred by section 38 of the Buildings Ordinance, the Governor in Council has made the following regulations—

- 1. These regulations may be cited as the Building (Administration) (Amendment) Regulations 1971 and shall come into operation on the day appointed for the commencement of the Buildings (Amendment) Ordinance 1971. Citation and commencement.
- 2. Regulation 42 of the principal regulations is amended by inserting, after item 4 in the first, second, third and fourth columns and as shown hereunder, the following— Amendment of regulation 42.
(Cap. 123, sub. leg.)
 - "4A. For inclusion in the register of ventilation contractors of the name of a registered ventilation contractor. Registered ventilation contractor. \$25".
- 3. Regulation 45 of the principal regulations is amended by deleting "and registered escalator contractor" and substituting the following— Amendment of regulation 45.
 - “, registered escalator contractor and registered ventilation contractor”.
- 4. The Schedule to the principal regulations is amended by inserting, after Form 7, the following— Amendment of Schedule.

“GOVERNMENT OF HONG KONG.

FORM 7A.

BUILDINGS ORDINANCE.

(Chapter 123).

Section 8.

Application for inclusion in the register of ventilation contractors.

To the Building Authority,

..... 19.....

I/We hereby apply to be included in the register of ventilation contractors.

1. Registered name of company or firm:
2. Registered address of company or firm:
3. Names of manufacturers of ventilating systems whom applicant represents:
4. Qualifications and experience of applicant and/or names, qualifications and experience of technical staff.

.....
Signature.

GOVERNMENT OF HONG KONG.

FORM 7B.

BUILDINGS ORDINANCE.

(Chapter 123).

Section 8.

Certificate of registration of registered ventilation contractor.

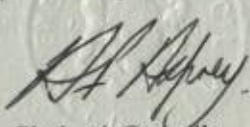
Office of the Building Authority.

..... 19.....

Certificate No.

I hereby certify that
of (address)
has/have been included in the register of ventilation contractors kept under section 8 of the Buildings Ordinance.

.....
pro. Building Authority. "


Clerk of Councils.

COUNCIL CHAMBER,
18th May 1971.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the regulations, but is intended to indicate their general purport).

These regulations amend the principal regulations by prescribing the fees to be paid by a ventilation contractor when he is registered. Regulation 4 prescribes the form of application to be registered as a ventilation contractor and the certificate of registration.

建築物條例 (即香港法例第一二三章)
一九七一年建築 (管理) (修訂) 規例

註 釋

(本文並非該規例之任何部份，而祇係以簡述該規例之大意為目的)。

本規例將原有規例修訂，以便規定通風設備承辦商在獲准註冊時所應繳之費用。本規例第四款將通風設備承辦商註冊申請書及註冊證明書兩款表格加以規定。

BUILDINGS ORDINANCE.

(Chapter 123).

BUILDING (VENTILATING SYSTEMS) (AMENDMENT) REGULATIONS 1971.

In exercise of the powers conferred by section 38 of the Buildings Ordinance, the Governor in Council has made the following regulations—

1. These regulations may be cited as the Building (Ventilating Systems) (Amendment) Regulations 1971 and shall come into operation on the day appointed for the commencement of the Buildings (Amendment) Ordinance 1971.

Citation and commencement.

2. Regulation 5 of the principal regulations is revoked and replaced by the following—

Revocation and replacement of regulation 5. (Cap. 123, sub. leg.)

"Duty of owners of ventilating systems.

5. (1) The owner of any building in which there is installed a ventilating system to which these regulations apply shall—

- (a) keep such ventilating system in safe and efficient working order at all times; and
(b) cause every damper, filter and precipitator in such ventilating system to be inspected by a registered ventilation contractor at least once in every twelve months.

(2) Any person who contravenes paragraph (1) shall be guilty of an offence and shall be liable on conviction to a fine of two thousand dollars.

Issue of certificates by registered ventilation contractors.

5A. (1) A registered ventilation contractor who inspects any ventilating system shall within fourteen days of such inspection issue to the person on whose instructions the inspection was carried out a certificate and send a copy thereof to the Director.

(2) A certificate issued under paragraph (1) shall state—

- (a) the address at which the inspection was carried out;
(b) whether or not the dampers, filters and precipitators are in safe and efficient working order; and

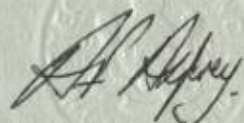
(c) the name and address of the registered ventilation contractor who carried out the inspection.

(3) Any person who—

(a) contravenes paragraph (1); or

(b) makes or causes to be made in a certificate issued under paragraph (1) a statement which he knows or reasonably ought to know to be false in a material particular,

shall be guilty of an offence and shall be liable on conviction to a fine of two thousand dollars and to imprisonment for six months.”



Clerk of Councils.

COUNCIL CHAMBER,
18th May 1971.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the regulations, but is intended to indicate their general purport).

Regulation 2 replaces regulation 5 of the principal regulations with a new provision under which the owner of a building in which there is a ventilating system to which the regulations apply must keep that system safe and working efficiently and must have certain parts of that system inspected annually by a registered ventilation contractor.

Regulation 2 also adds a new regulation, 5A, to the principal regulations which requires a registered ventilation contractor who has inspected a ventilating system to issue to the person requesting the inspection a certificate. A copy must be sent to the Director of Fire Services. This certificate must state the condition of the equipment inspected, the address at which the inspection was made and the name and address of the contractor who carried out the inspection.

建築物條例 (即香港法例第一二三章)
一九七一年建築 (通風系統) (修訂) 規例

註 釋

(本文並非該規例之任何部份，而祇係以簡述該規例之大意為目的)。

本規例第二款將原有規例第五款撤銷，而代之以新規定。根據該規定，凡建築物之業主，如其建築物裝有應受原有規例所管制之通風系統者，必須保持該系統安全及效能良好，並須每年聘請註冊通風系統承辦商將該系統之若干部份檢驗。

本規例第二款復在原有規例內加插新訂第五甲款，以便規定註冊通風設備承辦商於檢驗通風系統後，必須發給一份證明書與聘其進行該項檢驗之人士，並將一份副本呈遞與消防事務處處長。該份證明書必須註明所檢驗之該項設備之狀況，進行檢驗之地址及執行該項檢驗之承辦商姓名及地址。

CORONERS ORDINANCE.

(Chapter 14).

CORONERS (FEES) RULES 1971.

In exercise of the powers conferred by section 22 of the Coroners Ordinance, the Chief Justice has made the following rules—

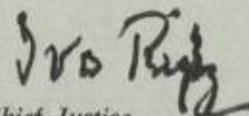
- 1. These rules may be cited as the Coroners (Fees) Rules 1971. Citation.
- 2. The fees specified in the third column of the Schedule in respect of matters specified in the second column thereof shall be paid at the Coroner's Office. Fees.
Schedule.

SCHEDULE.

[rule 2.]

<i>Item.</i>	<i>Description.</i>	<i>Fee.</i>
1.	For a copy of the depositions, notes of evidence, documentary exhibits or any document made at a death inquiry, if not exceeding five folios of seventy-two words each	\$5.00
	and for every additional folio, in excess of five folios	\$1.00
2.	For a copy of a coroner's warrant, order or certificate	\$5.00
3.	For a photostatic copy of any document in the Coroner's Office in connexion with a death inquiry—	
	For each page, or portion of a page, not exceeding nine inches by twelve inches in size	\$2.00
	For each page, or portion of a page, which exceeds nine inches by twelve inches in size	\$2.00 plus any additional fee not exceeding \$3.00 as may be directed by the Registrar of the Supreme Court.

Dated this 11th day of May 1971.


 Chief Justice.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the rules, but is intended to indicate their general purport).

These rules prescribe the fees to be paid at the Coroner's Office in respect of taking copies of document relating to death inquiries and other documents made in the Coroner's Office.

死因裁判官條例（即香港法例第十四章）
一九七一年死因裁判官（費用）規則

註 釋

（本文並非該規則之任何部份，而祇係以簡述該規則之大意為目的）。

本規則規定凡領取有關死因研究之文件及死因裁判官辦事處所作成之其他文件之副本時，應向死因裁判官辦事處所繳付之費用。

IMMIGRATION (CONTROL AND OFFENCES) ORDINANCE.

(Chapter 243).

IMMIGRATION (CONTROL AND OFFENCES)
(AMENDMENT) REGULATIONS 1971.

In exercise of the powers conferred by section 47 of the Immigration (Control and Offences) Ordinance, the Governor in Council has made the following regulations—

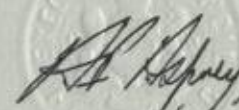
1. These regulations may be cited as the Immigration Citation.
(Control and Offences) (Amendment) Regulations 1971.

2. The Sixth Schedule to the principal regulations is Amendment of
amended by— Sixth Schedule.
(Cap. 243, sub. leg.)

(a) deleting item 10 and substituting the following—

“10. Ordinary visa 29”; and

(b) deleting “4” in item 11 and substituting the following—
“7”.


Clerk of Councils.

COUNCIL CHAMBER,
25th May 1971.

Explanatory Note.

(This Note is not part of the regulations, but is intended to indicate their general purport).

These regulations increase the fees payable under the principal regulations in respect of visas and change the term “entry visa” to “ordinary visa”.

人民入境（管制及違例事項）條例
（即香港法例第二四三章）

一九七一年人民入境（管制及違例事項）（修訂）規則

註 釋

（本文並非該規則之任何部份，而祇係以簡述該規則之大意為目的）。

本規則旨在將原有規則所規定繳付之簽證費提高，並將「入境簽證」一詞改為「普通簽證」。



PENSIONS ORDINANCE.
(Chapter 89).

PENSIONABLE OFFICES ORDER 1971.

In exercise of the powers conferred by subsection (1) of section 2 of the Pensions Ordinance, the Governor in Council has made the following order—

- 1. This order may be cited as the Pensionable Offices Order 1971. Citation.
- 2. The offices specified in Column 2 of the Schedule are hereby declared to be pensionable offices and each office shall be deemed to be such as from the date specified opposite thereto in Column 3 of the Schedule or, if no date is specified, in accordance with the authority of the Gazette Notification shown opposite thereto in Column 3 of the Schedule. Offices deemed to be pensionable. Schedule.
- 3. The Pensionable Offices Order 1970 is cancelled. Cancellation. (L.N. 77/70.)

SCHEDULE.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Accountant General	Accountant General Deputy Accountant General	G.N. 682 of 1941. 1.10.53.
Accounting Assistant	Chief Accounting Assistant Senior Accounting Assistant Accounting Assistant	1. 4.66. 27. 6.62. 27. 6.62.
Accounting Machine Operator	Accounting Machine Operator	24.11.65.
Administrative Officer	Administrative Officer Staff Grade A Administrative Officer Staff Grade B1 Administrative Officer Staff Grade B2 Administrative Officer Staff Grade C Senior Administrative Officer Administrative Officer	1. 7.59. 1. 4.65. 1. 4.65. 1. 7.59. 1. 7.59. 1. 7.59.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Agricultural Engineer	Agricultural Engineer	1.11.67.
	Assistant Agricultural Engineer	1.11.67.
Agricultural Laboratory Technician	Agricultural Laboratory Technician Class II	14. 5.69.
	Student Agricultural Laboratory Technician	14. 5.69.
Agricultural Officer	Senior Agricultural Officer	31. 5.67.
	Agricultural Officer	1. 4.55.
	Assistant Agricultural Officer	1. 4.51.
Air Traffic Control Assistant	Senior Air Traffic Control Assistant	20.12.67.
	Air Traffic Control Assistant Class I	10.12.62.
	Air Traffic Control Assistant Class II	10.12.62.
	Air Traffic Control Assistant Class III	10.12.62.
Air Traffic Control Officer	Chief Air Traffic Control Officer	18.11.70.
	Air Traffic Control Officer Class I	1. 4.54.
	Air Traffic Control Officer Class II	1. 4.54.
	Air Traffic Control Officer Class III	10.12.62.
	Air Traffic Control Officer (Training Grade)	10.12.62.
Air-Conditioning Engineer	Senior Air-Conditioning Engineer	1. 4.68.
	Air-Conditioning Engineer	1. 4.68.
	Assistant Air-Conditioning Engineer	1. 4.68.
Air-Conditioning Inspector	Air-Conditioning Inspector Class I	1. 4.60.
	Air-Conditioning Inspector Class II	1. 4.59.
	Assistant Air-Conditioning Inspector	1. 4.60.
Airport Commandant	Airport Commandant	1. 4.58.
	Deputy Airport Commandant	8.12.65.
Airport Reception and Information Assistant	Airport Reception and Information Assistant	28. 6.67.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Airport Reception and Information Officer	Senior Airport Reception and Information Officer	28. 6.67.
	Airport Reception and Information Officer	28. 6.67.
	Assistant Airport Reception and Information Officer	23. 8.68.
Airport Superintendent	Airport Superintendent Class I	8.12.65.
	Airport Superintendent Class II	8.12.65.
Ambulance Dresser	Ambulance Dresser	G.N. 268 of 1935.
Ambulance Officer	Ambulance Officer Class II	5. 1.66.
	Ambulance Officer Class III	5. 1.66.
Ambulanceman	Senior Ambulanceman	5. 1.66.
	Leading Ambulanceman	5. 1.66.
	Ambulanceman Class I	5. 1.66.
	Ambulanceman Class II	5. 1.66.
Amenities Assistant	Amenities Assistant Class I	18.10.67.
	Amenities Assistant Class II	18.10.67.
	Amenities Assistant Class III	18.10.67.
Amenities Officer	Senior Amenities Officer	2. 1.69.
	Amenities Officer Class I	2. 1.69.
	Amenities Officer Class II	2. 1.69.
Architect	Chief Architect	1. 4.48.
	Senior Architect	1. 4.62.
	Architect	G.N. 781 of 1932.
	Assistant Architect	1. 4.51.
Architectural Assistant	Senior Architectural Assistant	1. 4.63.
	Architectural Assistant Class I	1. 4.63.
	Architectural Assistant Class II	1. 4.63.
	Architectural Assistant Class III	1. 4.63.
Architectural Draughtsman	Architectural Draughtsman Class II	1. 4.67.
	Architectural Draughtsman Class III	1.10.58.
Area Officer (Technical)	Area Officer (Technical)	1. 4.60.
Armourer	Armourer Class I	1. 4.66.
	Armourer Class II	12. 4.67.
	Student Armourer	5. 6.63.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Armourer Storeman	Armourer Storeman	1. 4.55.
Artist	Artist	1. 4.63.
Assessor	Chief Assessor	1. 4.55.
	Senior Assessor	1. 4.66.
	Assessor	1. 4.47.
	Senior Assistant Assessor	10. 4.68.
	Assistant Assessor	1. 4.47.
Assignment Officer	Senior Assignment Officer Class I	4.11.64.
	Senior Assignment Officer Class II	4.11.64.
	Assignment Officer	1. 4.62.
	Assignment Officer (Training Grade)	4.11.64.
Assistant Area Superintendent	Assistant Area Superintendent	15.11.67.
Assistant Biochemist	Assistant Biochemist	1. 4.56.
Assistant Commissioner for Census and Statistics	Assistant Commissioner for Census and Statistics	15.11.67.
Assistant Commissioner of Labour	Assistant Commissioner of Labour	1. 4.68.
Assistant Commissioner for Transport	Assistant Commissioner for Transport	1.10.69.
Assistant Director (Cultural Services)	Assistant Director (Cultural Services)	23. 8.68.
Assistant Director of Social Welfare	Assistant Director of Social Welfare	1. 4.60.
Assistant Director of Urban Services (Cleansing)	Assistant Director of Urban Services (Cleansing)	17.12.69.
Assistant Diver	Assistant Diver	1. 4.53.
Assistant Establishment Officer (Complementing and Gradings)	Assistant Establishment Officer (Complementing and Gradings)	1. 2.67.
Assistant Establishment Officer and Principal Executive Officer	Assistant Establishment Officer and Principal Executive Officer	1. 8.67.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Assistant Establishment Officer (Appointments)	Assistant Establishment Officer (Appointments)	10. 4.68.
Assistant Inspector of Mines	Assistant Inspector of Mines	1. 4.60.
Assistant Librarian	Assistant Librarian Class I	8.12.64.
	Assistant Librarian Class II	8.12.64.
Assistant Master	Senior Assistant Master	1. 4.55.
	Assistant Master	1. 1.47.
Assistant Master (Technical)	Senior Assistant Master (Technical)	1. 4.59.
	Assistant Master (Technical)	1. 4.54.
Assistant Mistress	Senior Assistant Mistress	1. 4.55.
	Assistant Mistress	1. 1.47.
Assistant Mistress (Technical)	Senior Assistant Mistress (Technical)	1. 4.59.
	Assistant Mistress (Technical)	1. 4.54.
Assistant Officer	Assistant Officer Class I	2.12.70.
	Assistant Officer Class II	2.12.70.
Assistant Registrar	Senior Assistant Registrar	1. 7.59.
	Assistant Registrar Class I	1. 4.55.
	Assistant Registrar Class II	1. 4.55.
Assistant Registrar of Shipping	Assistant Registrar of Shipping	1. 4.53.
Assistant Shipping Master	Assistant Shipping Master	1. 4.53.
Attorney General	Attorney General	G.N. 781 of 1932.
Audiology Technician	Audiology Technician	1. 4.60.
Auditor	Principal Auditor	1. 4.57.
	Auditor	3.12.47.
Bailiff	Chief Bailiff	9.10.63.
	Assistant Chief Bailiff	1. 4.64.
	Senior Bailiff	9.10.63.
	Bailiff	9.10.63.
Ballistics Officer	Ballistics Officer	1. 4.52.
	Assistant Ballistics Officer	12. 4.67.
Bank Examination Assistant	Bank Examination Assistant	10. 4.68.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Bank Examiner	Bank Examiner	21.12.66.
	Assistant Bank Examiner	21.12.66.
Boatswain	Boatswain	4.10.67.
Building Inspector	Building Inspector Class I	1. 4.48.
	Building Inspector Class II	1. 4.48.
	Assistant Building Inspector	1.11.51.
Building Services Engineer	Senior Building Services Engineer	11. 5.67.
	Building Services Engineer	11. 5.67.
	Assistant Building Services Engineer	11. 5.67.
Building Services Inspector	Building Services Inspector Class I	11. 5.67.
	Building Services Inspector Class II	11. 5.67.
	Assistant Building Services Inspector	11. 5.67.
Building Supervisor	Building Supervisor Class I	14. 6.67.
	Building Supervisor Class II	14. 6.67.
	Assistant Building Supervisor	1. 4.61.
Building Surveyor	Chief Building Surveyor	1. 4.48.
	Senior Building Surveyor	1. 4.62.
	Building Surveyor	G.N. 682 of 1941.
	Assistant Building Surveyor	1. 4.58.
Butcher	Master Butcher	12. 4.67.
	Foreman Butcher	12. 4.67.
	Butcher Class I	12. 4.67.
Calligraphist	Calligraphist	1. 4.55.
Cartographer	Cartographer	1. 4.67.
	Assistant Cartographer	10. 7.68.
Cartographic Assistant	Senior Cartographic Assistant	1. 4.71.
	Cartographic Assistant Class I	1. 4.63.
	Cartographic Assistant Class II	1. 4.63.
	Cartographic Assistant Class III	1. 4.63.
Cartographic Assistant (Photographer)	Cartographic Assistant (Photographer) Class I	12. 4.67.
	Cartographic Assistant (Photographer) Class II	12. 4.67.
	Cartographic Assistant (Photographer) Class III	12. 4.67.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Census and Statistics Supervisor	Census and Statistics Supervisor	23. 7.69.
Census Survey Assistant	Census Survey Assistant	15.11.67.
Certificated Master	Certificated Master	1. 1.47.
Certificated Mistress	Certificated Mistress	1. 1.47.
Chef	Head Chef	26. 5.65.
	No. 2 Chef	30. 6.65.
Chemist	Senior Chemist	28. 7.65.
	Chemist	19. 6.47.
Chief Banking Inspector	Chief Banking Inspector	22. 4.70.
Chief Controller, Telecommunications Services	Chief Controller, Telecommunications Services	1. 4.62.
Chief Draughtsman	Chief Draughtsman	G.N. 781 of 1932.
Chief Justice	Chief Justice	G.N. 781 of 1932.
Chief Preventive Officer	Chief Preventive Officer	G.N. 781 of 1932.
	Assistant Chief Preventive Officer	1. 4.56.
Chief Staff Officer	Chief Staff Officer	23. 3.60.
Chief Transport Officer	Chief Transport Officer	6. 1.71.
Chinese Literary Clerk	Chinese Literary Clerk	1. 4.64.
Clerical Assistant	Clerical Assistant	11.12.68.
Clerk	Senior Clerk	12. 7.67.
	Clerk Class I	1. 1.47.
	Clerk Class II	1. 1.47.
	Clerk Class III	1. 1.47.
Clerk of Works	Clerk of Works Class I	1. 4.48.
	Clerk of Works Class II	1. 4.48.
	Assistant Clerk of Works	1. 4.56.
Clinical Psychologist	Clinical Psychologist	12. 4.67.
Colonial Secretary	Colonial Secretary	G.N. 781 of 1932.
Commandant (Hawker Control)	Commandant (Hawker Control)	1. 4.62.
	Deputy Commandant (Hawker Control)	17.12.69.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Commissioner, Essential Services Corps and Director of Manpower	Commissioner, Essential Services Corps and Director of Manpower	1. 7.64.
Commissioner, Export Credit Insurance Corporation	Commissioner, Export Credit Insurance Corporation	15.11.67.
Commissioner for Housing	Commissioner for Housing	30. 1.59.
Commissioner of Inland Revenue	Commissioner of Inland Revenue	1. 1.47.
	Deputy Commissioner of Inland Revenue	1. 4.65.
	Assistant Commissioner of Inland Revenue	1. 4.47.
Commissioner of Police	Commissioner of Police	1. 4.46.
	Deputy Commissioner of Police	1. 4.46.
	Senior Assistant Commissioner of Police	1. 4.64.
	Assistant Commissioner of Police	1.10.48.
Commissioner of Prisons	Commissioner of Prisons	1. 4.60.
	Deputy Commissioner of Prisons	1. 7.59.
Commissioner of Rating and Valuation	Commissioner of Rating and Valuation	31. 7.47.
	Assistant Commissioner of Rating and Valuation	16. 5.62.
Commissioner of Registration	Commissioner of Registration	1. 4.60.
Communications Contoller	Communications Contoller	9.10.68.
Communications Supervisor	Communications Supervisor	1. 4.57.
Communicator	Communicator Class I	1.10.53.
	Communicator Class II	1.10.53.
Computer	Computer Class II	6. 1.65.
	Computer Class III	1.10.58.
Computer Operator	Computer Operator	22. 7.70.
Computer Supervisor	Computer Supervisor	22. 7.70.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Confidential Assistant	Senior Confidential Assistant	1. 6.65.
	Confidential Assistant Class I	1. 4.58.
Constable (Hawker Control)	Constable (Hawker Control)	1. 4.59.
Controller (Monitoring)	Controller (Monitoring)	4.10.67.
	Assistant Controller (Monitoring)	11. 2.70.
Controller, Pay Investigation Unit	Controller, Pay Investigation Unit	2.12.70.
Controller (Police Telecommunications)	Controller (Police Telecommunications)	15. 9.65.
	Assistant Controller (Police Telecommunications)	15. 9.65.
Controller of Posts	Senior Controller of Posts	1. 4.62.
	Controller of Posts	G.N. 682 of 1941.
	Assistant Controller of Posts Class I	1. 4.62.
	Assistant Controller of Posts Class II	1. 4.62.
Controller	Controller	18. 8.65.
Co-operative Officer	Senior Co-operative Officer Class I	1. 4.61.
	Senior Co-operative Officer Class II	1. 4.61.
Co-operative Supervisor	Senior Co-operative Supervisor	16.12.70.
	Co-operative Supervisor Class I	16.12.70.
	Co-operative Supervisor Class II	16.12.70.
	Assistant Co-operative Supervisor	16.12.70.
Co-ordinator, Hong Kong Festival	Co-ordinator, Hong Kong Festival	16.12.70.
Corporal (Hawker Control)	Corporal (Hawker Control)	1. 4.59.
Court Reporter	Senior Court Reporter	1.12.65.
	Court Reporter	1. 4.55.
Coxswain	Coxswain Class I	20.11.63.
	Coxswain Class II	20.11.63.
Craft Technician	Craft Technician Class I	1. 4.63.
	Craft Technician Class II	1. 4.63.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Crown Counsel	Principal Crown Counsel	1. 7.59.
	Assistant Principal Crown Counsel	23.11.66.
	Senior Crown Counsel	1. 7.59.
Curator	Crown Counsel	G.N. 378 of 1938.
	Assistant Crown Counsel	15. 9.65.
Curator	Curator	1. 4.60.
	Assistant Curator	21. 8.63.
Custodian	Custodian	1. 4.57.
Cypher Officer	Cypher Officer	22. 7.70.
Demarcator	Senior Demarcator	16. 4.69.
	Demarcator	16. 4.69.
Dental Inspector	Dental Inspector	1. 4.48.
Dental Nurse	Dental Nurse	1. 4.55.
Dental Officer	Senior Dental Officer	1. 4.61.
	Dental Officer	1. 4.60.
	Assistant Dental Officer	1. 4.60.
Dental Surgery Assistant	Senior Dental Surgery Assistant	1. 4.58.
	Dental Surgery Assistant	1. 4.56.
Dental Technician	Dental Technician	1. 4.60.
	Student Dental Technician	1. 4.60.
Dental Technologist	Dental Technologist	1. 4.59.
Depot Supervisor	Depot Supervisor	22.12.65.
Deputy Director of Social Welfare	Deputy Director of Social Welfare	5. 8.70.
Deputy Registrar, District Court	Deputy Registrar, District Court	1. 4.56.
Detective District Watchman	Detective District Watchman	1. 9.45.
Dietitian	Senior Dietitian	1. 4.66.
	Dietitian	1. 4.51.
Director of Agriculture and Fisheries	Director of Agriculture and Fisheries	1. 4.66.
	Assistant Director of Agriculture and Fisheries	1. 7.64.
Director of Audit	Director of Audit	3.12.47.
	Deputy Director of Audit	1.10.53.
	Assistant Director of Audit	1. 4.59.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Director of Broadcasting	Director of Broadcasting	1. 4.52.
	Deputy Director of Broadcasting	18. 8.65.
Director of Building Development	Director of Building Development	1. 4.65.
Director of Civil Aviation	Director of Civil Aviation	19. 3.48.
	Assistant Director of Civil Aviation	8.12.65.
	Assistant Director of Civil Aviation (Technical and Planning)	20.12.67.
Director of Commerce and Industry	Director of Commerce and Industry	1. 4.68.
	Assistant Director of Commerce and Industry	1. 4.64.
Director of Education	Director of Education	G.N. 781 of 1932.
	Deputy Director of Education	1. 4.51
	Assistant Director of Education	1. 4.54.
Director of Engineering Development	Director of Engineering Development	1. 4.65.
Director of Fire Services	Director of Fire Services	1. 4.61.
	Deputy Director of Fire Services	1. 4.61.
Director of Government Supplies	Director of Government Supplies	4. 4.69.
	Deputy Director of Government Supplies	4. 4.69.
Director of Immigration	Director of Immigration	4. 8.61.
	Deputy Director of Immigration	4.10.67.
Director of Information Services	Director of Information Services	23. 8.48.
	Deputy Director of Information Services	29.10.57.
Director of Lands and Survey	Director of Lands and Survey	1. 4.70.
Director of Legal Aid	Director of Legal Aid	1. 4.70.
Director of Marine	Director of Marine	14. 1.48.
	Deputy Director of Marine	1. 4.66.
	Assistant Director of Marine	14. 1.48.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Director of Medical and Health Services	Director of Medical and Health Services	24. 5.50.
	Deputy Director of Medical and Health Services	24. 5.50.
	Assistant Director of Medical and Health Services	1. 4.60.
Director, Organizational Surveys Unit	Director, Organizational Surveys Unit	1.10.62.
Director of Protocol	Director of Protocol	1. 4.64.
Director of Public Works	Director of Public Works	G.N. 781 of 1932.
Director of Royal Observatory	Director of Royal Observatory	G.N. 781 of 1932.
	Deputy Director of Royal Observatory	1.10.53.
Director of Water Supplies	Director of Water Supplies	1. 4.65.
Dispenser	Chief Dispenser	1. 4.59.
	Senior Dispenser	23. 4.49.
	Dispenser	1. 4.57.
	Student Dispenser	1. 4.57.
District Judge	District Judge	15. 1.53.
Diver's Linesman	Diver's Linesman	G.N. 268 of 1935.
Diving Boat Coxswain	Diving Boat Coxswain	15.11.66.
Divisional Officer	Senior Divisional Officer	1. 4.70.
	Divisional Officer	1. 4.70.
	Assistant Divisional Officer	1. 4.70.
Dockyard Electrical and Mechanical Superintendent	Dockyard Electrical and Mechanical Superintendent	1. 4.66.
Draughtsman	Draughtsman	1. 4.63.
Dredger Boatswain	Dredger Boatswain	15.11.66.
Dredger Crane Driver Class I	Dredger Crane Driver Class I	15.11.66.
Dredger Master	Dredger Master	15.11.66.
Dredger Mate	Dredger Mate	15.11.66.
Dredger Mechanic	Senior Dredger Mechanic	15.11.66.
	Dredger Mechanic Class I	15.11.66.
	Dredger Mechanic Class II	15.11.66.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Driving Test Examiner	Senior Driving Test Examiner	1. 4.65.
Driving Instructor	Driving Test Examiner	1. 4.65.
	Driving Instructor	22. 5.68.
Education Officer	Senior Education Officer	1. 4.52.
	Education Officer	1. 4.52.
	Assistant Education Officer	1. 4.52.
Education Officer (Technical)	Education Officer (Technical)	1. 4.52.
	Assistant Education Officer (Technical)	1. 4.60.
Electrical Engineer	Chief Electrical Engineer	1. 4.65.
	Senior Electrical Engineer	1. 4.62.
	Electrical Engineer	G.N. 781 of 1932.
	Assistant Electrical Engineer	1. 4.52.
Electrical and Mechanical Engineer	Chief Electrical and Mechanical Engineer	2. 4.69.
	Senior Electrical and Mechanical Engineer	2. 4.69.
	Electrical and Mechanical Engineer	2. 4.69.
	Assistant Electrical and Mechanical Engineer	2. 4.69.
Electrical Inspector	Electrical Inspector Class I	1. 4.47.
	Electrical Inspector Class II	1. 4.47.
	Assistant Electrical Inspector	1. 4.54.
Electrical Technician	Senior Electrical Technician	1. 4.59.
	Electrical Technician	1. 4.58.
Electronic Engineer	Senior Electronic Engineer	20.12.67.
	Electronic Engineer	20.12.67.
	Assistant Electronic Engineer	20.12.67.
Engineer	Chief Engineer	1. 4.51.
	Senior Engineer	1. 4.62.
	Engineer	G.N. 781 of 1932.
	Assistant Engineer	G.N. 682 of 1941.
Engineering Assistant (Air-Conditioning)	Engineering Assistant (Air-Conditioning) Class II	1. 4.70.
	Engineering Assistant (Air-Conditioning) Class III	1. 4.70.
Engineering Assistant (Building Services)	Senior Engineering Assistant (Building Services)	11. 5.67.
	Engineering Assistant (Building Services) Class I	11. 5.67.
	Engineering Assistant (Building Services) Class II	11. 5.67.
	Engineering Assistant (Building Services) Class II	11. 5.67.
	Engineering Assistant (Building Services) Class III	11. 5.67.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Engineering Assistant (Civil)	Senior Engineering Assistant (Civil)	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Civil) Class I	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Civil) Class II	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Civil) Class III	1. 4.63.
Engineering Assistant (Electrical)	Engineering Assistant (Electrical) Class I	1. 4.68.
	Engineering Assistant (Electrical) Class II	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Electrical) Class III	1. 4.63.
Engineering Assistant (Electrical and Mechanical)	Engineering Assistant (Electrical and Mechanical) Class I	28. 1.70.
	Engineering Assistant (Electrical and Mechanical) Class II	28. 1.70.
	Engineering Assistant (Electrical and Mechanical) Class III	28. 1.70.
Engineering Assistant (Laboratory)	Senior Engineering Assistant (Laboratory)	20.11.63.
	Engineering Assistant (Laboratory) Class I	20.11.63.
	Engineering Assistant (Laboratory) Class II	20.11.63.
	Engineering Assistant (Laboratory) Class III	20.11.63.
Engineering Assistant (Mechanical)	Engineering Assistant (Mechanical) Class I	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Mechanical) Class II	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Mechanical) Class III	1. 4.63.
Engineering Assistant (Structural)	Senior Engineering Assistant (Structural)	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Structural) Class I	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Structural) Class II	1. 4.63.
	Engineering Assistant (Structural) Class III	1. 4.63.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Engineering Assistant (Traffic)	Engineering Assistant (Traffic) Class II	5. 8.64.
	Engineering Assistant (Traffic) Class III	5. 8.64.
Estate Surveyor	Chief Estate Surveyor	23.10.68.
	Senior Estate Surveyor	1. 4.59.
	Estate Surveyor Assistant Estate Surveyor	1. 4.52. 1. 4.63.
Examinations Officer	Senior Examinations Officer	24. 1.68.
	Examinations Officer	24. 1.68.
	Assistant Examinations Officer	19. 8.70.
Examiner	Chief Examiner	9. 6.65.
	Senior Examiner	1. 4.51.
	Examiner	1. 4.51.
Executive Assistant	Chief Executive Assistant	1. 4.60.
	Senior Executive Assistant	1. 4.56.
	Executive Assistant	1. 4.56.
Executive Officer	Chief Executive Officer	1. 4.64.
	Senior Executive Officer	1. 1.47.
	Class I	
	Senior Executive Officer Class II	1. 1.47.
	Executive Officer Class I	1. 1.47.
Executive Officer Class II	1. 1.47.	
Experimental Officer	Senior Experimental Officer	1. 7.59.
	Experimental Officer	1. 7.59.
Explosives Inspector	Explosives Inspector	21.12.66.
	Student Explosives Inspector	21.12.66.
Explosives Officer	Senior Explosives Officer	1. 4.62.
	Explosives Officer	1. 4.62.
Explosives Supervisor	Explosives Supervisor Class I	1.10.70.
	Explosives Supervisor Class II	1.10.70.
Factory Inspector	Superintendent of Factory Inspectors	1. 4.63.
	Divisional Factory Inspector	1. 4.63.
	Factory Inspector	1. 4.63.
	Assistant Factory Inspector	1. 4.63.
Field Assistant	Field Assistant Class I	1. 4.62.
	Field Assistant Class II	8. 7.70.
Field Officer	Senior Field Officer	1. 4.62.
	Field Officer Class I	1. 4.62.
	Field Officer Class II	1. 4.62.
	Assistant Field Officer	1. 4.62.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Financial Secretary	Financial Secretary	G.N. 682 of 1941.
Chief Fire Officer	Chief Fire Officer	20. 9.67.
	Assistant Chief Fire Officer	1. 4.66.
Fire Services Training Officer (Physical Education)	Fire Services Training Officer (Physical Education)	26. 9.62.
	Assistant Fire Services Training Officer (Physical Education)	29.10.69.
Fireman	Principal Fireman	1. 4.61.
	Senior Fireman	1. 4.55.
	Leading Fireman	1. 4.52.
	Fireman Class I	1. 4.61.
	Fireman Class II	1. 4.61.
Fireman Driver	Fireman Driver	1. 4.48.
Fisheries Officer	Senior Fisheries Officer	31. 5.67.
	Fisheries Officer	1. 4.52.
	Assistant Fisheries Officer	1. 4.53.
Fisheries Supervisor	Senior Fisheries Supervisor	24. 7.68.
	Fisheries Supervisor Class I	1. 4.55.
	Fisheries Supervisor Class II	1. 4.55.
	Assistant Fisheries Supervisor	29. 1.69.
Flight Technician	Senior Flight Technician	6. 1.71.
	Flight Technician	6. 1.71.
Force Armourer	Senior Force Armourer	18.11.70.
	Force Armourer	1. 4.62.
Force Training Officer	Senior Force Training Officer	10. 4.68.
	Force Training Officer	10. 4.68.
Force Welfare Officer	Senior Force Welfare Officer	6. 1.71.
	Force Welfare Officer	10. 4.68.
Foreman	Foreman Class I	1. 4.47.
	Foreman Class II	1. 4.47.
Foreman Class I (Mechanical)	Foreman Class I (Mechanical)	1. 4.47.
Forestry Officer	Senior Forestry Officer	31. 5.67.
	Forestry Officer	1. 4.51.
	Assistant Forestry Officer	1. 4.59.
Fumigator	Fumigator	G.N. 682 of 1941.
Gate Checker	Gate Checker	1. 4.58.
General Manager, Railway	General Manager, Railway	1. 7.65.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Government Architect	Principal Government Architect	11. 2.70.
	Government Architect	25. 6.69.
Government Building Services Engineer	Government Building Services Engineer	1. 7.67.
Government Building Surveyor	Principal Government Building Surveyor	11. 2.70.
	Government Building Surveyor	25. 6.69.
Government Chemist	Government Chemist	19. 6.47.
Government Civil Engineer	Principal Government Civil Engineer	11. 2.70.
	Government Civil Engineer	25. 6.69.
Government Electrical and Mechanical Engineer	Principal Government Electrical and Mechanical Engineer	11. 2.70.
	Government Electrical and Mechanical Engineer	25. 6.69.
Government Highway Engineer	Principal Government Highway Engineer	11. 2.70.
	Government Highway Engineer	9. 7.69.
Government Land Agent	Principal Government Land Agent	11. 2.70.
	Government Land Agent	25. 6.69.
Government Land Surveyor	Government Land Surveyor	25. 6.69.
Government Maintenance Surveyor	Government Maintenance Surveyor	1. 7.67.
Government Printer	Government Printer	1. 1.52.
	Assistant Government Printer	11.12.52.
Government Quantity Surveyor	Government Quantity Surveyor	1. 4.65.
Government Structural Engineer	Government Structural Engineer	1. 4.65.
Government Town Planner	Government Town Planner	25. 6.69.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Government Training Officer	Principal Government Training Officer	4. 5.66.
	Senior Government Training Officer	7. 9.66.
	Government Training Officer	1.11.69.
	Senior Assistant Government Training Officer	1.11.69.
	Assistant Government Training Officer	1.11.69.
Government Water Engineer	Principal Government Water Engineer	11. 2.70.
	Government Water Engineer	25. 6.69.
Head Estate Caretaker	Head Estate Caretaker	1. 4.62.
Head Postman	Head Postman	1. 4.57.
Head Steward	Head Steward	17. 5.67.
Head Ticket Printer	Head Ticket Printer	1. 4.56.
Headman	Headman	9. 6.65.
	Headman	9. 6.65.
Health Auxiliary	Health Auxiliary	10. 8.66.
	Student Health Auxiliary	10. 8.66.
Health Inspector	Chief Health Inspector	1. 4.50.
	Senior Health Inspector	G.N. 682 of 1941.
	Health Inspector	1. 4.47.
	Health Inspector Class I	16. 4.69.
	Health Inspector Class II	1. 4.63.
Student Health Inspector	1. 4.63.	
Health Sister	Health Sister	29. 9.47.
Health Visitor	Health Visitor	1. 4.56.
Hospital Secretary	Chief Hospital Secretary	1. 4.54.
	Senior Hospital Secretary	1. 4.61.
	Hospital Secretary	1. 4.54.
	Assistant Hospital Secretary	1. 4.60.
Hostel Manageress	Hostel Manageress	1. 4.62.
House Service Inspector	Senior House Service Inspector	1. 4.58.
	House Service Inspector	1. 4.57.
Housekeeper	Housekeeper	1. 4.50.
Housing Architect	Housing Architect	1. 4.58.
Housing Assistant	Housing Assistant Class I	11. 3.63.
	Housing Assistant Class II	11. 3.63.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Housing Manager	Chief Housing Manager	1. 7.57.
	Senior Housing Manager	7. 1.70.
	Housing Manager	15. 3.56.
	Assistant Housing Manager	1. 4.58.
Immigration Assistant	Immigration Assistant Class I	16.10.61.
	Immigration Assistant Class II	4.12.61.
Immigration Inspector	Principal Immigration Inspector	4.11.64.
	Chief Immigration Inspector	4. 8.61.
	Senior Immigration Inspector	4. 8.61.
	Immigration Inspector	1. 9.61.
Immigration Sub-Inspector	Immigration Sub-Inspector	11. 9.61.
Indian Liaison Officer	Indian Liaison Officer	G.N.A. 117 of 1951.
Industrial Safety Training Officer	Industrial Safety Training Officer	17. 5.56.
Industry Assistant	Senior Industry Assistant	26. 5.65.
	Industry Assistant Class I	26. 5.65.
	Industry Assistant Class II	26. 5.65.
Industry Officer	Senior Industry Officer	26. 5.65.
	Industry Officer	26. 5.65.
Information Officer	Chief Information Officer	5. 3.69.
	Principal Information Officer	1. 7.59.
	Senior Information Officer	1. 7.59.
	Information Officer	1. 7.59.
	Assistant Information Officer Class I	1. 7.59.
Assistant Information Officer Class II	1. 7.59.	
Inoculator	Senior Inoculator	1. 4.59.
	Inoculator	1. 4.59.
Inspector (Hawker Control)	Senior Inspector (Hawker Control)	1. 4.62.
	Inspector (Hawker Control)	1. 4.60.
	Sub-Inspector (Hawker Control)	1. 4.60.
Inspector (Land Boilers)	Inspector (Land Boilers)	26. 5.65.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Inspector (Telecommunications)	Chief Inspector (Telecommunications)	1. 9.62.
	Senior Inspector (Telecommunications)	1. 9.62.
	Inspector (Telecommunications)	1. 9.62.
	Assistant Inspector (Telecommunications)	1. 9.62.
Inspector of Works	Inspector of Works Class I	1. 4.48.
	Inspector of Works Class II	1. 4.48.
	Assistant Inspector of Works	1. 6.54.
Installation Mechanic	Installation Mechanic	1. 4.51.
Instructor	Instructor	1. 4.61.
Instrument Mechanic	Instrument Mechanic	6. 1.65.
	Assistant Instrument Mechanic	8. 6.66.
Interpreter/Translator	Interpreter/Translator Class I	1. 4.56.
	Interpreter/Translator Class II	1. 4.56.
Judicial Clerk	Senior Judicial Clerk	1. 6.61.
	Judicial Clerk	1. 6.61.
Kitchen Supervisor	Kitchen Supervisor	1. 4.60.
Laboratory Assistant	Senior Laboratory Assistant	G.N. 682 of 1941.
	Laboratory Assistant	16.10.47.
	Student Laboratory Assistant	1. 4.58.
Laboratory Technician	Senior Laboratory Technician	17. 6.70.
	Laboratory Technician Class I	17. 6.70.
	Laboratory Technician Class II	17. 6.70.
	Laboratory Technician Class III	17. 6.70.
Labour Inspector	Senior Labour Inspector	1. 4.55.
	Labour Inspector Class I	1. 4.47.
	Labour Inspector Class II	1. 4.47.
Labour Officer	Senior Labour Officer	22. 1.63
	Labour Officer	G.N. 682 of 1941.
	Assistant Labour Officer	7.12.46.
Labour Officer (Industrial Undertakings)	Labour Officer (Industrial Undertakings)	17. 6.64.
Land Assistant	Principal Land Assistant	11. 9.68.
	Senior Land Assistant	1. 7.59.
	Land Assistant	1. 7.59.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Land Bailiff	Senior Land Bailiff	1. 4.58
	Land Bailiff	G.N. 781 of 1932.
Land Surveyor	Chief Land Surveyor	23.10.68.
	Senior Land Surveyor	1. 4.60.
	Land Surveyor	G.N. 781 of 1932.
	Assistant Land Surveyor	1. 4.63.
Launch Mechanic	Chief Launch Mechanic	1.10.70.
	Launch Mechanic Class I	20.11.63.
	Launch Mechanic Class II	20.11.63.
Laundry Manager	Laundry Manager	1.11.67.
	Assistant Laundry Manager	1. 4.64.
Law Clerk	Law Clerk	1. 4.60.
Legal Aid Officer	Senior Legal Aid Officer	1. 4.71.
	Legal Aid Officer	1. 4.71.
Liaison Assistant	Liaison Assistant Class I	1. 7.59.
	Liaison Assistant Class II	1. 7.59.
Liaison Officer	Senior Liaison Officer Class II	1. 5.68.
	Liaison Officer Class I	1. 7.59.
	Liaison Officer Class II	1. 7.59.
	Liaison Officer Class III	1. 7.59.
Library Clerk	Library Clerk Class I	1. 4.65.
	Library Clerk Class II	1. 7.59.
	Library Clerk Class III	1. 4.65.
Lighthouse-keeper	Principal Lighthouse-Keeper	1. 4.48.
	Lighthouse-Keeper	1. 4.55.
Linen Production Unit Manager	Linen Production Unit Manager	9. 9.70.
Linen Production Unit Supervisor	Linen Production Unit Supervisor	9. 9.70.
Linotype Operator	Linotype Operator	1. 4.61.
Lithographer Pressman	Lithographer Pressman	1. 4.61.
Locomotive Driver	Locomotive Driver	9. 6.65.
Machine Operator	Senior Machine Operator	1. 4.58.
	Junior Machine Operator	1. 4.58.
Machine Supervisor	Machine Supervisor	1. 4.59.
Magistrate	Principal Magistrate	1. 4.62.
	Senior Magistrate	1. 7.59.
	Magistrate	G.N. 682 of 1941.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Maintenance Surveyor	Chief Maintenance Surveyor	1. 4.64.
	Senior Maintenance Surveyor	1. 7.67.
	Maintenance Surveyor	1. 4.64.
	Assistant Maintenance Surveyor	1. 4.64.
Malaria Inspector	Senior Malaria Inspector	1. 4.54.
	Malaria Inspector	1. 4.48.
Male Nurse	Senior Male Charge Nurse	1. 4.58.
	Male Charge Nurse	1. 4.58.
	Male Nurse	1. 4.58.
	Student Male Nurse	1. 4.58.
Male Nurse (Psychiatric)	Chief Male Nurse (Psychiatric)	1. 4.56.
	Deputy Chief Male Nurse (Psychiatric)	1. 4.58.
	Senior Male Charge Nurse (Psychiatric)	1. 7.59.
	Male Charge Nurse (Psychiatric)	1. 7.59.
	Male Nurse (Psychiatric)	1. 7.59.
	Student Male Nurse (Psychiatric)	1. 7.59.
	Male Nurse Tutor	Male Nurse Tutor
Manager, City Hall	Manager, City Hall	23. 8.68.
	Senior Assistant Manager, City Hall	23. 8.68.
	Assistant Manager, City Hall	23. 8.68.
Manageress, Service Flats	Manageress, Service Flats	1. 4.64.
	Assistant Manageress, Service Flats	21.12.66.
Map Draughtsman	Map Draughtsman Class II	1. 4.67.
	Map Draughtsman Class III	1.10.58.
Marine Assistant	Marine Assistant Class I	23.11.66.
	Marine Assistant Class II	23.11.66.
Marine Officer	Principal Marine Officer	26. 4.67.
	Senior Marine Officer	14. 1.48.
	Marine Officer	14. 1.48.
	Assistant Marine Officer	14. 1.48.
Marshaller	Marshaller	1. 4.57.
Marshalling Supervisor	Marshalling Supervisor	1. 4.57.
Master	Master	1. 4.55.
Master (Technical)	Master (Technical)	1. 4.55.
Master Tailor	Master Tailor	1. 4.47.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Matron	Principal Matron	G.N. 781 of 1932.
	Senior Matron	1. 4.62.
	Matron Class I	1. 4.48.
	Matron Class II	1. 4.48.
Matron (Psychiatric)	Matron (Psychiatric)	1. 4.58.
	Deputy Matron (Psychiatric)	1. 4.58.
Meat Delivery Supervisor	Meat Delivery Supervisor	12. 4.67.
Mechanical Engineer	Chief Mechanical Engineer	1. 4.65.
	Senior Mechanical Engineer	1. 4.62.
	Mechanical Engineer	21.11.47.
	Assistant Mechanical Engineer	1. 4.52.
Mechanical Engineer (Marine)	Mechanical Engineer (Marine)	1. 4.59.
	Assistant Mechanical Engineer (Marine)	1. 4.63.
Mechanical Inspector	Mechanical Inspector Class I	1. 4.49.
	Mechanical Inspector Class II	1. 4.49.
	Assistant Mechanical Inspector	1. 4.53.
Medical Board Assistant	Medical Board Assistant	19. 6.63.
Medical Defence Staff Officer	Medical Defence Staff Officer	1. 4.61.
	Assistant Medical Defence Staff Officer	1. 4.61.
Medical and Health Officer	Principal Medical and Health Officer	1. 7.59.
	Senior Medical and Health Officer	1. 7.59.
	Medical and Health Officer	1. 4.48.
	Assistant Medical and Health Officer	1. 4.48.
Medical Laboratory Technician	Medical Laboratory Technician Class I	1. 4.59.
	Medical Laboratory Technician Class II	1. 4.59.
	Student Medical Laboratory Technician	1. 4.59.
	Medical Social Worker	Senior Medical Social Worker
	Medical Social Worker Class I	1. 4.65.
	Medical Social Worker Class II	1. 4.65.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Medical Technologist	Chief Medical Technologist	1. 4.54.
	Senior Medical Technologist	1. 4.57.
	Medical Technologist	1. 4.55.
Meter Reader	Chief Meter Reader	G.N. 781 of 1932.
	Meter Reader	G.N. 781 of 1932.
	Junior Meter Reader	G.N. 268 of 1935.
Midwife	Senior Midwife	1. 4.60.
	Midwife	1. 4.57.
	Student Midwife	1. 4.57.
Mining Engineer	Mining Engineer	1. 4.54.
Mistress	Mistress	1. 4.55.
Mistress (Technical)	Mistress (Technical)	1. 4.65.
Mortuary Assistant	Mortuary Assistant	1. 4.41.
Mould Laboratory Technician	Mould Laboratory Technician	1. 4.62.
	Student Mould Laboratory Technician	1. 4.62.
Museum Assistant	Museum Assistant	21. 8.63.
Naval Architectural Draughtsman	Naval Architectural Draughtsman Class I	1. 4.63.
	Naval Architectural Draughtsman Class II	1. 4.63.
Nurse	Nurse	1. 4.57.
	Student Nurse	1. 4.57.
Nurse (Psychiatric)	Nurse (Psychiatric)	1. 4.58.
	Student Nurse (Psychiatric)	1. 4.58.
Nurse Tutor	Senior Nurse Tutor	6. 8.69.
	Nurse Tutor	6. 8.69.
Nursing Auxiliary	Nursing Auxiliary	1. 4.64.
	Pupil Nursing Auxiliary	1. 4.64.
Nursing Sister	Senior Nursing Sister	G.N. 682 of 1941.
	Nursing Sister	G.N. 781 of 1932.
Nursing Sister (Psychiatric)	Senior Nursing Sister (Psychiatric)	1. 7.59.
	Nursing Sister (Psychiatric)	1. 4.58.
Occupational Therapist	Superintendent Occupational Therapist	24. 5.61.
	Senior Occupational Therapist	24. 1.68.
	Occupational Therapist	1. 4.54.
Occupational Therapy Assistant	Occupational Therapy Assistant	22. 7.70.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Officer (Prisons)	Chief Officer	G.N. 682 of 1941.
	Chief Officer (Industrial)	1. 4.64.
	Principal Officer	1. 7.62.
	Officer	1. 7.62.
	Junior Officer	1.12.62.
Officer-in-Charge, Cypher Office	Officer-in-Charge, Cypher Office	1. 4.65.
Officer-in-Charge, Gunpowder Depot	Officer-in-Charge, Gunpowder Depot	G.N. 781 of 1932.
Officer-in-Charge, Safe Care Registry	Officer-in-Charge, Safe Care Registry	23. 8.67.
Optical Technician	Senior Optical Technician	1. 4.61.
	Optical Technician	1. 4.51.
Organization and Methods Officer	Organization and Methods Officer	1. 4.61.
Organizer (Technical)	Organizer (Technical)	1. 4.60.
Overseer	Overseer	G.N. 781 of 1932.
Overseer, Metal Workshop	Overseer, Metal Workshop	1. 4.58.
Personal Chauffeur	Senior Personal Chauffeur	1.10.66.
	Personal Chauffeur	1.10.66.
Personal Secretary	Senior Personal Secretary	1. 6.65.
	Personal Secretary Class I	1. 6.65.
	Personal Secretary Class II	1. 6.65.
Pest Control Assistant	Pest Control Assistant	1. 4.55.
Pest Control Officer	Pest Control Officer	1. 1.52.
	Assistant Pest Control Officer	1. 4.57.
Pharmacist	Chief Pharmacist	1. 4.47.
	Senior Pharmacist	1. 4.59.
	Pharmacist	1. 4.47.
Photographer	Senior Photographer	22. 4.64.
	Photographer Class I	1. 4.58.
	Photographer Class II	1. 4.68.
Photoprinter	Photoprinter Class I	1. 4.50.
	Photoprinter Class II	1. 4.68.
Physicist	Senior Physicist	1. 4.60.
	Physicist	1. 4.57.
Physical Training Instructor	Physical Training Instructor	1. 4.66.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Physiotherapist	Superintendent Physiotherapist	1. 4.54.
	Senior Physiotherapist	24. 1.68.
	Physiotherapist Class I	12. 2.69.
	Physiotherapist Class II	12. 2.69.
	Student Physiotherapist	12. 2.69.
Pilot/Adjutant	Pilot/Adjutant	28. 1.70.
Planning Officer	Chief Planning Officer	23.10.68.
	Senior Planning Officer	1. 4.63.
	Planning Officer	1. 4.58.
	Assistant Planning Officer	1. 4.57.
Police Caretaker	Head Police Caretaker	28. 6.67.
	Police Caretaker	28. 6.67.
Police Inspector	Chief Police Inspector	Police Force Ordinance No. 37 of 1932.
	Senior Police Inspector	1. 1.61.
	Police Inspector	1. 9.45.
Police Interpreter	Senior Police Interpreter	11. 6.69.
	Police Interpreter Class I	1. 4.62.
	Police Interpreter Class II	1. 4.62.
Police Photographer	Senior Police Photographer	24. 8.66.
	Police Photographer Class I	20.12.67.
	Police Photographer Class II	20.12.67.
Police Telecommunications Assistant	Police Telecommunications Assistant	10.11.65.
Police Telecommunications Engineer	Police Telecommunications Engineer Class I	15. 9.65.
	Police Telecommunications Engineer Class II	10.11.65.
Police Telephonist	Police Telephonist	24. 5.65.
Police Rank and File	Police Staff Sergeant Class I	1. 4.54.
	Police Staff Sergeant Class II	1. 4.54.
	Police Sergeant	Police Force Ordinance No. 37 of 1932.
	Police Corporal	Police Force Ordinance No. 37 of 1932.
	Police Constable	Police Force Ordinance No. 37 of 1932.
Postal Officer	Senior Postal Officer	21.10.70.
	Postal Officer	21.10.70.
Poster Artist	Poster Artist	1. 4.60.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Postmaster General	Postmaster General	G.N. 781 of 1932.
	Deputy Postmaster General	1.10.53.
President, Tenancy Tribunal	President, Tenancy Tribunal	2.12.70.
Primary School Master	Primary School Master	21. 9.53.
Primary School Mistress	Primary School Mistress	1. 4.56.
Principal, Technical College	Principal, Technical College	1. 4.62.
Printing Designer	Printing Designer	1. 4.61.
Printing Officer	Chief Printing Officer	1. 4.56.
	Senior Printing Officer	1. 4.53.
	Printing Officer	1. 4.53.
	Student Printing Officer	1. 4.65.
Printing Platemaker	Printing Platemaker	1. 4.61.
Printing Superintendent	Printing Superintendent	1. 8.54.
Printing Technician	Senior Printing Technician	1. 4.70.
	Printing Technician Class I	1. 4.70.
	Printing Technician Class II	1. 4.70.
	Assistant Printing Technician Class I	1. 4.70.
	Assistant Printing Technician Class II	1. 4.70.
Private Secretary	Private Secretary	24. 7.68.
Producer Class I	Producer Class I	1. 4.62.
Production Assistant	Senior Production Assistant	7. 1.70.
	Production Assistant Class I	7. 1.70.
	Production Assistant Class II	7. 1.70.
	Production Assistant Class III	8. 4.70.
Programme Officer	Programme Officer	18. 8.65.
	Assistant Programme Officer	18. 8.65.
Programme Supervisor	Senior Programme Supervisor	18. 8.65.
	Programme Supervisor	18. 8.65.
Projectionist	Projectionist	1. 4.61.
Proof Reader	Senior Proof Reader	7. 9.66.
	Proof Reader	1. 8.54.
Prosthetist	Prosthetist Class I	1. 5.70.
	Prosthetist Class II	1. 5.70.
	Student Prosthetist	1. 5.70.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Protocol Officer	Protocol Officer	29.10.69.
Puisne Judge	Senior Puisne Judge Puisne Judge	1. 4.50. G.N. 682 of 1941.
Punch and Verifier Operator	Senior Punch and Verifier Operator Punch and Verifier Operator	5. 8.70. 1. 4.59.
Quantity Surveyor	Chief Quantity Surveyor Senior Quantity Surveyor Quantity Surveyor Assistant Quantity Surveyor	1. 7.67. 1. 4.62. G.N. 781 of 1932. 1. 4.60.
Quantity Surveyor's Assistant	Quantity Surveyor's Assistant Class I Quantity Surveyor's Assistant Class II	1. 4.50. 1. 4.50.
Quarry Manager	Quarry Manager Assistant Quarry Manager Class I Assistant Quarry Manager Class II	1. 4.64. 3. 9.69. 3. 9.69.
Quarters Supervisor	Quarters Supervisor	1. 4.58.
Radar Specialist Mechanic	Radar Specialist Mechanic Assistant Radar Specialist Mechanic	1. 4.57. 1. 4.66.
Radio Mechanic	Senior Radio Mechanic Radio Mechanic	1. 4.67. 1. 4.56.
Radiographer	Superintendent Radiographer Senior Radiographer Radiographer Class I Radiographer Class II Student Radiographer	1. 4.47. 1. 4.54. 12. 2.69. 12. 2.69. 12. 2.69.
Railway Assistant	Railway Assistant	1.11.69.
Railway Engineering Assistant	Railway Engineering Assistant Class II Railway Engineering Assistant Class III	9. 6.65. 9. 6.65.
Railway Officer	Railway Officer Class I Railway Officer Class II Railway Officer Class III Assistant Railway Officer	30. 9.64. 30. 9.64. 30. 9.64. 30. 9.64.
Railway Workshops Engineer	Railway Workshops Engineer Assistant Railway Workshops Engineer	1. 7.65. 1. 7.65.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Railway Workshops Inspector	Railway Workshops Inspector Assistant Railway Workshops Inspector	9. 6.65. 9. 6.65.
Rating and Valuation Surveyor	Principal Rating and Valuation Surveyor Senior Rating and Valuation Surveyor Rating and Valuation Surveyor	1. 4.70. 1. 4.61. 31. 7.47.
Reception Officer	Reception Officer	24. 1.68.
Record Librarian	Record Librarian Class I Record Librarian Class II	1. 4.63. 1. 4.60.
Recruiting Assistant	Recruiting Assistant	1.10.69.
Registrar General	Registrar General Assistant Registrar General	1. 4.49. 2.12.64.
Registrar, Supreme Court	Registrar, Supreme Court Deputy Registrar, Supreme Court Assistant Registrar, Supreme Court	G.N. 781 of 1932. 1. 4.54. 1. 4.63.
Registrar of Trade Unions	Registrar of Trade Unions Deputy Registrar of Trade Unions Assistant Registrar of Trade Unions	17. 9.60. 1. 4.55. 1. 4.55.
Registration Supervisor	Registration Supervisor	1. 6.59.
Research Officer	Senior Research Officer Research Officer Assistant Research Officer	1. 1.61. 1. 4.61. 1. 8.60.
Resettlement Assistant	Resettlement Assistant Student Resettlement Assistant	1. 4.66. 1. 4.66.
Resettlement Officer	Senior Resettlement Officer Resettlement Officer Assistant Resettlement Officer	23.12.64. 1. 4.61. 1. 4.58.
Resettlement Officer (Technical)	Senior Resettlement Officer (Technical) Resettlement Officer (Technical) Assistant Resettlement Officer (Technical)	6. 1.65. 6. 1.65. 1. 4.60.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Retoucher	Senior Retoucher Retoucher	1. 4.61. 1. 4.61.
Revenue Inspector	Chief Revenue Inspector Senior Revenue Inspector Revenue Inspector Revenue Sub-Inspector	1. 4.64. 1. 4.48. 1. 4.54. 1. 4.58.
Revenue Officer	Principal Revenue Officer Class I Principal Revenue Officer Class II Senior Revenue Officer Revenue Officer Assistant Revenue Officer	3. 9.69. 3. 9.69. 1. 4.58. 1. 4.58. 1. 4.58.
Scientific Assistant	Chief Scientific Assistant Senior Scientific Assistant Scientific Assistant	1. 4.66. 1. 4.66. 1. 4.66.
Scientific Draughtsman	Scientific Draughtsman	23. 8.68.
Scientific Officer	Senior Scientific Officer Scientific Officer	1. 4.61. 1. 4.49.
Scientific Officer (Medical)	Scientific Officer (Medical)	1. 4.59.
Scientific Officer (Psychometry)	Scientific Officer (Psychometry)	1. 5.68.
Secretary for Home Affairs	Secretary for Home Affairs Assistant Secretary, Secretariat for Home Affairs	28. 2.69. 28. 2.69.
Secretary, University Grants Committee	Secretary, University Grants Committee	12. 4.67.
Senior Banking Officer	Senior Banking Officer	1. 4.66.
Senior Bookbinder	Senior Bookbinder	1. 4.61.
Senior Compositor	Senior Compositor	1. 4.61.
Senior Crewman	Senior Crewman	28. 1.70.
Senior Engineering Assistant (Electrical/ Mechanical/Air- Conditioning)	Senior Engineering Assistant (Electrical/Mechanical/Air- Conditioning)	1. 4.68.
Senior Librarian	Senior Librarian	1. 5.68.
Senior Pressman	Senior Pressman	1. 4.61.
Senior Principal	Senior Principal	1. 4.55.

1.	2.	3.
<i>Grade.</i>	<i>Office.</i>	<i>Date or Authority.</i>
Senior Surveyor (Land Boilers)	Senior Surveyor (Land Boilers)	26. 5.65.
Senior Training Officer (Apprenticeship)	Senior Training Officer (Apprenticeship)	24. 1.68.
Sergeant (Hawker Control)	Senior Sergeant (Hawker Control) Sergeant (Hawker Control)	1. 4.62. 1. 4.59.
Servicing and Planning Controller	Servicing and Planning Controller	28. 1.70.
Ship Inspector	Ship Inspector Class I Ship Inspector Class II	1. 4.69. 1. 4.63.
Shorthand-Audio Typist	Shorthand-Audio Typist	1. 6.65.
Shunter	Shunter	9. 6.65.
Signalman	Signalman	G.N. 781 of 1932.
Smoke Inspector	Senior Smoke Inspector Smoke Inspector Assistant Smoke Inspector	11. 2.70. 11. 2.70. 11. 2.70.
Social Welfare Officer	Senior Principal Social Welfare Officer Principal Social Welfare Officer Social Welfare Officer Assistant Social Welfare Officer	26. 4.67. 1. 7.59. 4.11.64. 4.11.64.
Solicitor	Senior Solicitor Solicitor	9. 1.69. 9. 1.69.
Solicitor General	Solicitor General	2. 1.47.
Specialist	Specialist	1. 4.52.
Speech Therapist	Speech Therapist Class I Speech Therapist Class II Student Speech Therapist	24. 1.68. 24. 1.68. 24. 1.68.
Station Officer	Station Officer Assistant Station Officer	1. 4.70. 1. 4.70.
Statistical Clerk	Statistical Clerk	15.11.67.
Statistician	Senior Statistician Statistician Assistant Statistician	1. 4.64. 1. 4.57. 1. 4.59.
Steward	Steward Class I Steward Class II Steward Class III	22. 5.65. 22. 5.65. 10. 4.68.